THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
ESTABLISHED 1880.
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
Phone:—7164. Cable:—"LATPAU."
PUBLISHED BY .. .. CHANG BIH FONG
PRINTED BY .. LAT PAU PRESS LTD.
MONDAY, 13th JANUARY, 1930.
ISSUE NO. 14,115.

# 叻報
# "LAT PAU"

第壹萬四千一百十五號

中華民國十九年一月十三號

本報創辦于前清光緒六年十月十二日編輯及發行所在新嘉坡克羅士街門牌十一號及十三號電話第七一六四號
督印人兼發行人 編輯主任 張弼方
▲本報報費定例
本坡每份一月每月二元全年二十四元
外埠另加郵費英屬每月五角外國每月一元
▲本報告白費定例
長期全年告白分期收費平字起止斷欵收足先此聲明以免後論
短期告白費牌先惠

# 百勝驅風油

百發百中救急聖藥居家旅行護身至寶

主治：中風中暑　霍亂吐瀉　四時感冒　山嵐瘴氣　水土不服　心氣肚痛　急喉發風　風火牙痛　跌打刀傷　湯火損傷　新名腫毒　風蟲牙痛　大年風痛　小兒一切　萬數和神　用法詳載傳單

分售處

星洲大坡大馬路廣利生　小坡大馬路廣生行　生利藥館　中和堂　保安堂　廣生祥　廣中和　吉隆坡　華安　五洲藥房　廣衛生

總批發　（地址不清）





※比頭痛散功用尤大※

# 百靈藥片

百靈藥片。爲本公司西藥部新出品。藥質與頭痛散相伯仲。惟服食較甘。無其苦辣。而功效則遠勝萬分矣。式分罐庄包庄兩種。罐庄每罐二十片。定價四角。包庄每包三片。定價五占。現已配付本公司各分行。將與世人相見。茲謹介紹其治病之能力。凡頭痛胃諸症。一服立愈。神傷寒。牙痛。及發熱感效異常。他若酒風脚痺。腰背酸軟。風濕疼痛。均可兼治。眞可謂百症靈效。名符其實。居家衛生。允宜常備。旅行遊歷。尤不可忽。

鐘標

陳嘉庚公司啓

中華民國十九年一月九日



※「紀念贈券」的效用如何？

請讀讀下面一段啓事！

本莊當紀念期間所有發行大批贈券，原予顧客以一種相當利益籍中週旋之意，現決由本日始，在此四個月內，凡持有贈券向本莊購買一切金玉珠甜裝飾品者，得論其價值若干，均照章定八折計算，每券限用一次，以示優待，……所以留本莊券……

民國十八年，十二，十五，

新嘉坡……光興金莊許煕淵啓


專電

楊樹莊請中央革張貞職

唐生智部向周家口退卻

何應欽請唐由上海放洋

閻錫山儼然四方盟主

※何健代表。已到鄭州謁閻錫山。磋兩湖事務。

老閻想拉關外王

※閻錫山由鄭州派代表出關外謁張學良。聞對于時局頗有關係。

綏遠晉軍調至河北

※晉北及綏遠之軍隊。現奉閻錫山之命將調往河北。因河北之晉軍南下。分駐津浦路及山東。

閻老西運械南下

戰事平靜運械何爲

※閻錫山自晉北用火車運出大批軍械。分送與河北一帶之駐軍。並運一部份至鄭州。交在豫之晉軍應用。

※北平消息。由山西出發運輸軍械之火車。經過此間。豫備開往河南

南下晉軍暫綏赴鄭

※閻錫山以韓復榘等軍既允駐防河南。且晉軍入豫者。亦爲數不少。已令山西預備南下之軍隊。暫緩調至鄭州

劉賀關離京往鄭

※劉鎮華賀耀祖及關樹仁。已離南京。前往蚌埠。轉赴鄭州。

京滬各報載稱。劉鎮華在京。代表閻錫山。已表示晉軍不再調遣南下。

蔣主席給唐部二條出路

※蔣介石以唐生智既表示自動下野。決定解決豫局。不用武力。日昨復下令唐部撤離河南。或集中項城。開往鄂東。或集中泌陽。開往鄂北。聽唐自擇。

唐部退却無異押解犯人

※遲到鄭州消息。唐生智部……

評論

## 從好久不說話說到閻錫山先生（一）

青

好久不說話了，一般嘴像給什麼東西封鎖似的。這長期間的沉默，外面的輿論，對於我們已經有過許多不同的推測。然而我，自家倒也很明白，彷彿已學會了豈直緘的世故了。人們不是說，我們已把令閻勇氣貯藏於下意識裏，在任時局怎樣的搗亂，殘蝕，我們只有揺搖嘴角在微笑着，很不願意開口講人家的短長了麼？這也許是真的，我們對於一般革命的「武裝同志」抑或「長衫同志」所玩弄的花把戲，確實常在播弄嘴角微笑着，全沒起了一點贊美與眼紅之心。可是說我們把勇氣蝕起，那可不大對，應加了一些商榷。我就不相信，但等寫了幾句所謂評論重者的文字就有什麼勇氣，否則或沒有。祖在熱帶下冷嘲或是激烈抨擊中國的執政者，性命的危險已經有安全的保障，所謂勇氣也就可想而知。老實說罷，有勇氣的應該跑到革命的陣地去，用你的手，用你的嘴，向革命的漩渦中活動；若是文弄墨隨便以玩玩的心情來一談四，原是與勇氣之存無關的。可惜我，在過去那個最寶貴說話的時期，所發表的東西十之七八是用不大正確的態度滲雜許多打趣話兒來立論，寫的時候却沒有見有一點點的勇氣來自策勵，但從來，也沒有乎其然地想做一個勇猛的戰士（上帶信任我的話），因為我老早就明白到於尋常之下的戰士是如何勇猛的了。

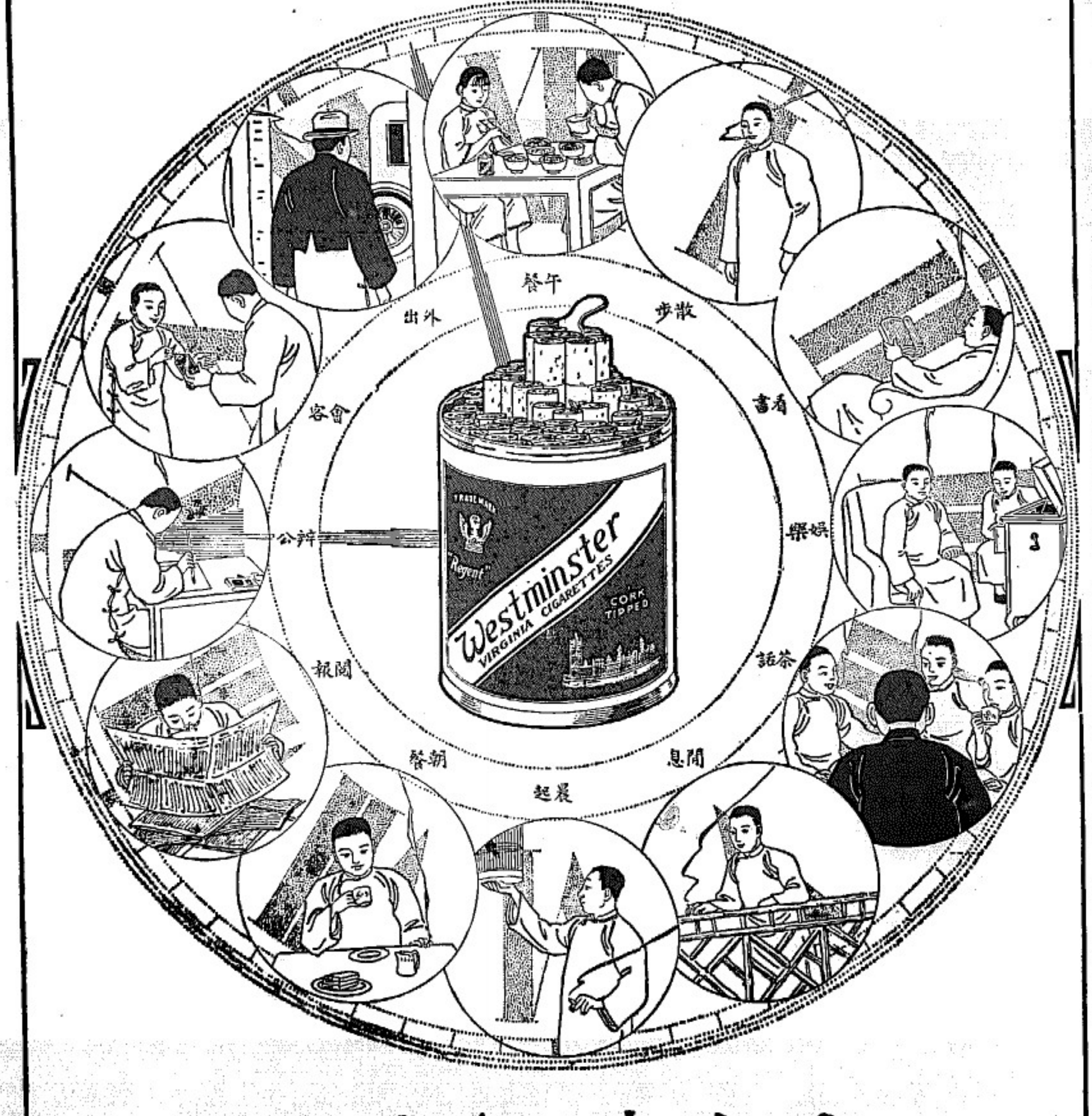
然而我們爲什麼不說話呢？理由很簡單，就是：覺得無話可說，說來說去都是那幾何。雖則時局常常變化，但英雄們的槍花却總是那樣呆板，一些兒沒有不對有點新的門法。武臺，自然只有一個，戲目也自然演過很多的；可是戲劇的內容的情節，幾於千篇一律，令人看後常起枯燥無味之感。這好像古舊主義的戲劇的「三一律」，總離不太無生氣，太刻板了的。天天翻映入眼簾的老是如此這般，看客的腦筋已覺疲倦了，心理上的反應，無論好與壞，皆若無其事似的沒有談談而來。你想平凡的東西既層出不窮，而新的刺激又無從產生，那麼除開緊話頭之外，還有什麼呢？即如人們閒得無其趣勁的「正動」與「反動」兩個名詞，照常我看來，也以爲是一種反意兒，當情感起伏之際本無妨隨便拾一些玩玩，反正誰都沒有註冊專利過。譬如說，今天你被目爲正動罷了，但明天，說不定你已被目爲反動；反之，今天你是反動，明天或許也可以做正動的。循環不息，甲起乙仆，于是乎民衆就在其中做了勝利者的犧牲品。倘把正動與反動等閒題抓住起來，很認真的放在心裏打算盤，大用其褒貶的春秋筆法，那未免有些近似於無聊罷。我們就不願意於這樣幹。所以英雄們馳騁中原，喇叭手鼓噪喧天，而我却以無所動于中的心情處之。幾乎，周遭的空氣既已如是的沉悶，人們的感覺又復如是之無聊，於斯時而說話，事既無聊，人亦無聊，復何話之可說哉！

但我們要不是願意永遠這樣的沉默，沉默是暫時的，有新的刺激跳落乎我們的心頭時，我們仍依舊打開話匣。只故近來放眼看一看幾位正在馳騁着的英雄，時時在其中從來一陣陣的脫氣，味道與昔有些不同，使久已沉默了的我，不禁忙把話匣展開。於是，當將打開話匣之前，又先要不打自招地說上一大堆話，並且還要夠夠熱血的向當局要人及「忠實同志」之流曰：「好久不說到你們了，抱歉之至！」

（未完）

# 手牌香煙

## 即飛手牌




一日之中無時可少

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co. (Straits) Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND)

CKA-7

# 華僑社會（一）

## 本坡

### 馬來亞商業之進展狀況

馬來亞商業於去年全年，進展頗鉅，其總數比較壹九二八年多壹零零六零八，零零零元，其增加之主要原因，厥爲樹膠輸出方面，其輸出之數目，超出常人意料之外，其次對於輸入方面，則在本地所設立之石油公司，其輸入石油及滑機油之量數，亦頗有增加，據調查所得，去年全年輸入總數爲八八零，二二六，零零零元與一九二八年之八五九，八八，零零零元相較，則增多二零，三八八，零零零元，去年全年輸出額數爲九二一，七九一，零零零元，與前年之八四一，五六九，零零零元較，則增多八，零二二，零零零元，故馬來亞去年貿易總額爲一零八二零一七，零零二元，或爲二二零，二三五，零零零金鎊，以馬來亞人口最近之數目四百萬計之，則馬來亞去年每人之貿易額數達到五十二鎊之高增數目，一九二七年大不列顛每人貿易額數，不過四十五鎊，壹九二八年樹膠平均價格爲三角七占，去年則降至三角二占，但輸出額數增加，故雖價格低落，仍可補其所損而有餘，一九二八年樹膠輸入量爲十四萬九千七百八十七噸，而去年則輸出十六萬一千五百九十四噸，而輸出量則由四十萬零八千六百九十三噸增至五十七萬七千二百零二噸，樹膠輸出之總價值由壹九二八年之三二九，〇〇〇，〇〇〇元增至去年之四三二，〇〇〇，〇〇〇元，但其樹膠價格，則平均低落十六巴仙，以上所得之調查數目，乃指馬來聯邦及海峽殖民地而言，其他如納閩，聖誕島及新唐規諸地皆未加入計算云。

### 福建會館對救閩問題第三次宣言

本坡福建會館，近發出對救閩問題第三次宣言，茲照錄于下：

閩局紛亂，至今百極，海外閩僑，繫念桑梓安危，發倡救閩運動，聲援甚緊，萬衆一心，本會前奉荷雅命，乘秋全權，接受之初，曾撥六十萬元救閩之議，僑因未幾一致，發發第二次宣言，并函請旅閩同鄉，及星洲閩僑各會館，於去年十二月廿九日開救閩團體聯絡之會議，率各埠代表均能依時蒞臨，結果仍議定各埠分配認捐，以爲救閩之主要條件，另組「南洋英屬閩僑救閩代表大會」，以爲提綱挈領召之總機關，務者救閩代表大會，將次組成，本會前負責辦理之權，業已交卸，（見救閩籌備會議議事錄）深望自今而後，各僑團僑，鼎鍼尊力，勇往精進，本會前雖能力有限，雖樹甚鮮，但愛鄉心理，則敢後人，自當亦勉追隨，樂觀厥成，謹此宣言，諸惟閱鑒。

### 醫學研究所

#### 前晚開執監委員會議

##### ……議決再函選中醫學會質問

##### ……籌備歡迎伍連德博士過叻

本坡同濟醫院附設之中國醫學研究所，於前晚「十一日」舉行執監委員聯席會議，是夕執監委員列席者：顧形錫繼，其議程「一」轉送上海中醫學會復與選函，「二」討論前有人從寄多金向上海中醫學會運動取錄其試卷事，八時振鈴開會，由李曉莊主席，吳誠仰紀錄，後李處起立宣佈開會理由，大致謂，今晚請諸同到，係因本月日前付接本院董事部送到上海中醫學會覆函事，計函內會轉交該會書記，并函內容，對於此事……公會……且函內所言七……有人從寄多金……務員及名譽甚大……計論，……會員……[illegible]

### 精武會舉開

#### 收訂章程同人大會

##### △減收會費改組職員

本坡精武體育會，爲擬章程不甚完善，職員組織過繁，致職員中多有互相觀望之弊，推諉不力之心，此爲發展前途之一大病，如不從事嚴密組織，修行章程，則日日謀圖發展，亦實屬難中得之緣，故特于月之十一日下午八時召集同人，開會討論，其重要問題，「一」爲減收會費，「一」爲改組職員，計到會者，有三百餘人，首由主席羅承德先生宣佈開會理由，釋職員改組，取法中央精武參事表決，再由服務團長何胥夫解釋，修訂改章程逐條宣讀，以付表決，個個而且密之好處，討論完畢，時已十點三十分，即行散會，茲將該會改組職員錄下：名譽會董，正副會長二人，財政一人，參事十五人，分爲七科，總務科，審核科，國操科，文事科，交際科，音樂科，游藝科，另有中央特派員，人，現中央經已委定吳雪芝女士及黃兆源先生，特派員職權爲監督會務，乃該會最高級之機關，名譽會董爲總會務，會長爲總理會務，參事爲執行會務，至于減收會費，普通會員則每年減爲十六元，半年九元，一季五元，學生減半，特別會員免費，會費既輕，則可以收普及之效，組織既密，則可以免推諉之弊，敢祝此後之精武，必一日千里也。

……請由該會發表與美國……斟酌，討有斟酌可陳換東步標罪多舉等次第發言，大致多求發現一條，謂多事不從何處發覺，但衆會人既要對於此次收，現諒其後若何人，初有人主張以同濟醫院名義發函質問，嗣後多舉則主張以醫學研究所名義發函質問，較爲切當，主席將案付表決，贊成者多數，通過，惟函須交文牘部擬稿，然後微求董事部同意照發，臨時動議，李梯樺提議，此次中央衛生部派伍連德出席國際聯合會衛生部東方分局評議會，至伍代表過叻時，應否開會歡迎，當即議決由醫學研究所開會歡迎，并由研究所即行通聯歡迎伍博士大會，籌備一切，餘無別議，迨九時許乃散，按）吳選魁致上海中醫學會之函，係問黨懷丹之功用如何耳，不宜該會函覆，謂多文過飾非，對于以前同濟醫院董事部去函質問十大疑點，置諸弗答，此次再函質問，想上海中醫學會當有以據實答覆也。

### 二十年的相思於今完結

在……年前，……斷未……之……苦名片……（Maslinder）……「任何數一」……一自心願……

### 南華女校近訊

此間南華女校，於昨日下午三時舉行校務會議，茲錄其概要於下：

甲，報告事項

一，新聘教員二位，一爲湖南籍陳乃君女士，係湖南省立第一女子師範畢業，曾任吉隆坡坤成女校中學部教員四年，曾任巴轄愛華女校校長二年，後入印度泰戈爾國際大學肄業數年，一爲北平籍張澄懷女士，係北平國立女子高等師範畢業，曾任北平兩級女子中學教職，二女學問經驗，俱各有專長，不日即可抵埠云云。

乙，討論事項

一，學生增加，致原有教室及寄宿舍，均不敷用，應如何處理案，決議照董事部設法。

二，爲學生求宏廣之知識起見，本校圖書館，應加擴充，唯經濟困難，應如何辦理案，決議因學校之新建設，需款甚多，故決由校長暨師範高小之教師，每人……工作，以該項工作所得……

### 汽車停置場

#### 過竊光顧

……之解決，最後通過小學部各級「訓育標準」，六起，關該標準係依照各級學生之程度而定，並擬於本季內須達到目的，由此足見該校之注意實際也。

歐人某昨夜，於前夜在巴西班讓山第二九號，汽車停置場地方，被賊乘隙潛進屋中，盜去汽車用鑽一個，金手錶一枚，合值銀五十元，但該歐人發覺時，賊已逃去無蹤，事後，乃前赴警署報告遇盜經過，并請飭探偵查賊贓云。

### 本年首屆巡廻庭明日開審

#### ◎總按察司舉行禱告禮及閱兵式

#### ◎此次應提訊之刑名案計十三宗

本年第一屆巡廻庭，將於明日「十四號」開審，開審時總按察司莫禮遜爵士，副按察司蒂芬氏，與律師鄒氏等，於未開庭時，均循例赴天主教堂與聖安得烈大禮堂，舉行禱告「上帝」典禮，迨回庭時，有大隊印度武裝警察站列庭門前侍候，此總按察司暨各憲到庭時，該隊警察隊長官乃發立正號令，全體舉槍示敬，總按察司行閱兵式後，即入庭開始審理各案，查此次所應提訊之案計共十三宗，計開：謀殺案一宗　誤殺案二宗　南非醫車傷斃人命案二宗　番同謀劫案一宗　持械行劫案一宗　番同械劫案一宗　假僞銀幣案一宗　偽造數目案一宗

### 買賣婚姻中之……

#### ※悍姑虐媳親家對簿公庭

##### 鰥夫何作嫁伊誰——姑居留首歸于好，新郎翻重話作倡——新娘待不返翁家

##### ……好一幅舊家庭之寫真……

本坡草市街某號店東粵人某甲妻林氏，曾產下子女各一，長男已能人道，次女阿妹，年方及笄，某甲素性儉吝，所營生理，亦一帆風順，財產不謂，歸然爲閒閒一小富家翁，惟某甲以諸己長大成人，男大思婚，而氏見乃媳之命佈，均已不甚輸走，謀覓爲生，禍由戰相，該媳以事已至此，

### 抱孫望切

於是乃倩媒月老，爲子議婚，無如物色遍遍，悉少當意，爲有同籍某氏女，年屆標梅，閨中待字，後爲媒說合，將甲子爲妻，當吉期已屆，某甲即備彩轎迎某氏女過門，逆婦娘隆循例請讓一對新郎新婦行三拜九叩，此種現象，亦婚禮中必經之過程，而爲儀客，亦多爲

### 老爺安人

并坐堂中，受一對新郎新婦之三拜九叩，此種現象，實爲舊式婚禮中必經之過程，而儀賓客，亦多爲之歆羨不置，嗣以新娘裝奩菲薄，林氏心甚不悅，因而打罵罵狗，向媳譏誚，謂某氏女自全家難恆產。

### 四壁蕭條

……壁破廢……飾，完與力有求達……女子……時……某……向友……得金……件……女……

### 無可隱藏

迨以實告，林氏聆言，不禁大怒，始則肆情謾罵，繼則拳打之劇烈，不啻以喃一聲病之過，而已，詎林氏不特不體諒，不能與其媳提過之故，兒悍性成，乃于前日將媳施以刑毒，且女阿妹亦助紂爲虐，帶是交加，毆至體多處傷，不已，復將之因於一斗室中，該新娘以

### 呼天莫應

呼地不聞，進歸爲無可告訴，一時性急，突乘其姑不以爲意之際，從房跟爬出，逃歸母家，哭訴苦狀，其母據情，即帶女赴華民署投訴，不料事有湊巧，男家自女逃出後，已先控該署報案，謂同乃將兩造提訊，并

### 居間排解

……令兩造互相讓步，言歸於好，復話新娘返家，其夫當日容答：……容日安，并……某氏女……婦……至某……諾……

保良局去　使須入
但該媳甘願寄管不返翁家，現閱已向保良局中懇收其留養之生活費，至該同以結婚問題發生此種事情，殊屬家庭中之不幸，將再與劉氏作調遣，將與劉氏當到署，乘公調處，以期破鏡重圓云。

### 劉陳結婚誌盛

##### 〔中外男女來賓濟濟一堂，計六百餘人之衆，可謂極一時之盛〕

（進才稿）前日（十一日）下午三時，爲劉俊甫先生長男寶柱君，與陳孝緯先生女公幼華女士舉行結婚之盛典，是日劉府住宅，張燈結彩，滿屋生花，異香撲鼻，極爲莊麗，門首用鮮花綴一對聯，其花區爲「結婚盛典」四字，兩對聯文曰：「梅開東閣逍遙軒」……十四字，禮堂之中，則設有以鮮花堆砌之人塔一座，高約四英尺，大約闊闌二英尺，塔上滿插生花，新郎新娘謹立於左右，四周爲一左右排……花，禮堂：左一則爲佈金銀器禮物，其餘貴：以各界祝詞便貴，以供來賓之參觀，聞祝詞中則有唐鑑賀單之「乘業齊眉」，南大埔縣教育局長饒星帆先生之「是璧綏華有做學風」，湯湘華胡文虎，等之佳兒佳婦〔未完〕

### 和豐銀行來函照登

編輯公公會公債號碼

逕啓者：知貴報公債抽籤號本，助報執事先生大鑒：頃接上海傳來電訊，知貴報中於本十號下午舉行，計中籤號碼「指末兩二號」爲四五，五六，六六，七二，八五等，因念僑胞所存此類公債必多，用敢謹備本告，如蒙轉載擬乞刊登，此請大安。

### 編輯室啟事

因應讀者之要求，自本日起將閩聯報編輯室所投函，將由第十頁及第十一頁讀者注意。

### ※南洋工商補習學校招生廣告

本校於民國十九年上學期日學部增辦初級商業科一級，半日國語補習科若干級，學部增設英文商業速成科一級，茲將招生簡章列左：

「一」入學資格　「甲」入初級商業科者以曾畢業高級小學或具有相當程度年齡在十四歲以上十八歲以下經試驗及格者

「乙」入半日國語科者程度年齡無限定來學者由本校酌接程度編級

「丙」入英文商業速成科者以具英文三號以上之程度經試驗及格者

「二」報名手續　有志向學者可於一月十三日起每日下午三時至五時到廠南街十五號本校報名欲入商業甲丙二科者須隨帶證書備查

「三」開學日期　二月三日

本校原有各級尚有缺額可以插班如欲知詳細請到校面洽或附郵二分當將詳細章程寄上

民國十九年一月十三日　〔甲〕

### 保赤宮啓事

啓者本宮職員每以一年爲屆刻已期滿應行改選以符規章茲訂一月十九日禮拜[即陰歷十二月廿日]下午二點鐘在本宮開家族大會公舉庚午年總協理凡我宗親暨諸寶號屆期務望賀臨公開選舉以昭慎重特此佈聞

保赤宮公啓

〔甲〕

# 華僑社會（二）

晉江會館

## 快郵代電〔一〕

星洲晉江會館請中央黨部福建省黨部轉請國府省府調勦高爲國并將林蔭國調離泉州呈文如下：

呈爲林旅縱容高爲國殃民：仰祈轉電國府省府：迅令調紀律軍隊：駐泉嚴行進勦：以蘇民命：而慰僑情事：竊職館茲據故鄉晉南縣民：來電哀告：林旅蔭國：所轄晉南惠邊界保安團長高爲國：率隊近城：強勒派款：新：西：北：壇：東：五城門外：受其殘殺五天：焚掠廿餘鄉：被斃六十四人：綁去壹百五十三人：駐泉海軍陸隊：坐視不救：乞電南京中央政府：中央黨部：福州省政府：省黨部：電調他部軍隊進勦：以救民命：等電到館：查高爲國：爲閩南著匪：十餘年來：殺人放火無惡弗爲：民不聊生：吾閩慘苦極矣：乃駐泉海軍林旅長：不特不加以痛勦：爲民除害：反收編該匪爲晉南惠邊界保安團長：何異助虎生翼：驅民於死地耶：職館同人：聞電悵切：寢食難安：痛匪氛之猖獗：悲家里之摧殘：痛懷難情呼籲：合具呈文：懇請

鈞部：懷先總理民生之遺訓：俯念民艱：賜予轉請

國府：省府：迅令調隊進勦：并將林旅調開：按律懲戒：以蘇民命：而慰僑望：實爲德便之至：謹呈

中國國民黨中央黨部

中國國民黨福建省黨部

新嘉坡晉江會館　常務委員謝志來　洪寶植　叩

中華民國十九年一月九日

星洲晉江會館請國府省府調隊進勦高爲國并將林蔭國調離泉州呈文如下

呈爲林旅縱容高爲國殃民：懇請迅調紀律軍隊入泉征剿：以救民命：而慰僑情事：竊職館茲據故鄉晉南縣民來電哀告：林蔭國所轄晉南惠邊界保安團高爲國：率隊近城：強勒派款：新西北壇東五城門外：受其殘殺五天：焚掠廿餘鄉：被斃六十四人：綁去一百五十三人：駐泉海軍陸隊：坐視不救：乞電南京中央政府：中央黨部：福州省政府：省黨部：電調他部軍隊進勦：以救民命：等電到館：查高爲國：爲閩南著匪：十餘年來：殺人放火：糜爛地方：民不聊生：吾閩慘苦極矣：乃駐泉海軍林旅長：不特不加痛勦：爲民除害：反收編該匪爲晉南惠邊界保安團長：何異助虎生翼：驅民於死地耶：職館同人：聞電慘切：寢食難安：痛匪氛之猖獗：悲家里之摧殘：痌瘝難情呼籲：除電乞調隊進勦外：理合具文：呈請

鈞座：體念民瘼：准予所請：迅令調有紀律軍隊輸泉痛勦：并祈將林旅調開：按律懲戒：以安民生：而慰僑望：謹呈

國民政府主席

陸海空軍總司令　蔣

福建省政府主席　楊

新嘉坡晉江會館　常務委員謝志來　洪寶植　叩

中華民國十九年一月九日

## 養正教員陳子實調查南洋文化教育事業〔二〕

（一）新嘉坡養正學校鄺校長介紹書

敬啓者茲有敝校教員陳子實先生乘此次年假之暇分赴南洋各地調查南洋文化教育事業以備他日貢獻於熱心文化教育者提倡改良之資料爲此具函介紹　台端到時請予接洽爲荷藹此并頌

時祉

新嘉坡養正學校校長鄺輔周　謹啓

中華民國十九年一月八日

茲附　陳君之宣言於左

試觀今日物質爛熳說曰文明之南洋：無非爲吾祖先一鋤一斧：披荊斬棘：胼手胝足以造成之南洋：吾祖先旣茹苦含辛造成南洋之物質經濟地位於前：吾人當如何努力造成南洋文化教育之精神於後：且吾祖先以血汗鑄答南圖南洋者：只爲以前生產經濟：襃致物質之計：吾人以文化教育將爲南洋者：則爲吾僑今後生存競爭：救國救鄉而謀：嗚呼：吾人今日所處之地位爲如何之情形乎：以言經濟：則市場蕭條：商情較前既一落千丈：而某某南洋政黨：又咄咄逼我而來：以言文化：除報館爲荷負鹽補標編：尚能比較：觀摩以求改進：他者學校：雖屬文化重要機關：然以各校各自爲政：而無一教育之總機關：以統轄各校之行政：將各校之知相：詳實披露：俾各校得以互相比較優劣：各求特殊改進：故數年以來：南洋之學校立以爲可觀：然叩其內容細情：則大抵茫然不知：此非吾人自命爲負責南洋教育者之遺憾乎：至於文化機關之書局：閱書報社：印務局等等：其數目若干：內情如何：吾人皆相昧於不知：假此吾人欲提文化：以救今日吾僑物質經濟凋弊之危機：會提高文化教育而莫由：願欲提高文化教育：非徘徊調查其內容如何而不可：故鄙人不揣冒昧：願請假期餘暇：作調查南洋英屬馬來半島文化教育事業之舉：惟以時間經濟關係：須先從事調查本半島之著大埠：然後及於聯邦各小埠：並所調查者約分五項：一：學校：二：報館：三：書局：四：閱書報社：五：印務局：而調查該五項之方法：略爲甲被立日期：乙組織如何：丙內容備如何：丁經濟狀況：戊近三年來比較進步之情況：迨調查完畢：從草一文：關於上述各項文化機關之其實情況：並作：壹：一埠各項文化之比較觀：二各埠各項文化之比較觀：三全體各項各文化與國內文化之比較觀：將來以此實獻於熱心文化教育者：作提倡改良之資料：并希望就敎於高明：深望吾僑從事於文化教育事業者：不我遐棄：幸爲指導：並恤隱情：無任感激：謹此掬誠宣言：　陳子實

中華民國十九年一月十一日

## 藍楊結婚紀盛

（來稿）楊世城君女公子玉蘭女士……總會舉行結婚典禮：撮要十二：男女來賓蒞臨者：計林金殿：李鐵岑：李光前：劉登鼎：楊文魁：陳受謙：黃讓光等百餘人：濟濟一堂：秩序井然：首由司儀員按唱秩序：一，奏樂：二，男女來賓入席：三，主婚人入席：（藍建昂楊世昌）四，證婚人入席：（湯湘霖）五，介紹人入席：（李鐵岑林金殿）六，新郎新娘入席：七，奏樂：八，證婚人讀證書：九，新郎新娘相向一鞠躬：十，新郎新娘交換飾物：十一，新郎新娘署名：十二主婚人署名：十三，證婚人署名：十四介紹人署名：十五，證婚人致辭（湯湘霖）十六，來賓致辭：（林金殿：陳受謙：吳學新：藍作臣：黃讓光）：十七，主婚人致辭：十八，新人謝證婚人一鞠躬：十九，新人謝介紹人一鞠躬：廿，新人謝來賓一鞠躬：廿一，新人向主婚人三鞠躬：廿二：奏樂茶會攝影盡歡而散：誠極盛時之盛也：

## 星洲幼稚園近訊

△一月十三日開校

本坡丹戎巴葛星洲幼稚園：係南洋資格最老之幼稚園：爲陳合典先生苦心經營之結晶品，創辦於民國十年：成立以來：成績日益昭著：自本校舍落成後：一切校務：更大加整理：如添設小學部：加幅擴充課：多設教室：添設校具圖書等：至於聘師方面：則完全聘請專門人才：及富有教育……達五百餘人，惟：去年年假後又擴校內各部之設備增爲詳實：并訂本月十三日開校，故連日到校報名就學者絡繹不絕：聞現已將屆五百之譜：於是一般爲父兄者乃爭先恐後代其子女到校報名：因恐其抱向隅耳：

## 竊匪光顧司機

興化人高亞任：執業汽車司機：僑居俟濃地里士街第三十號之一亭子間：前日突被匪徒竊入室中：盜去大木箱一個：內貯有工部局汽車司機執照一張：及揚借單一紙：金手錶一枚：衣服四襲：鑽石一枚：合計值銀廿六元五角：當時屋中人均無察覺：迨後始行查悉：祇得開列失單赴區報案

## 來函照登

逕啓者：茲付上電稿一份：希貴報館日發佈爲荷：此致

叻報編輯部先生：

中國國民黨駐南洋英屬新加坡第二分部執委會：常務王安俊：

中華民國十九年一月十三日

……請早特勞師：……

中國國民黨駐南洋英屬新加坡第二分部叩

## 更正

前拜六日新聞：有汽車夫夫婦：拐帶十四歲女子陳亞寧一段：查陳亞和乃卓亞和：與蘇阿梅并非夫婦：至被告律師杜氏：乃保卓氏，爲求翔實起見：故特更正如上：


## ◀新建屋宇出租▶

啓者茲有新建屋宇八間在武吉腳爲律二碑半石附近每間有廚間三餐室東房網球場各一設氣及自來水倘欲租者請來本報館接洽如蒙垂顧無任歡迎

民國十八年九月七日

## 廣告

茲欲購買舊時托羅貨車一架倘有願割受出售者請將其價格與何公司出品及經用之年代等寄函本報信箱六零九號此布　者啓

民國十九年一月十一日

## 中華總商會催收年捐廣告

本總商會徵收年捐章程凡年捐屬之年份所有本坡會員未交年捐者應限至舊歷年底爲止即須繳交否則會冊內商號人名未能列入徵信錄歷經照章辦理在案現在舊歷歲暮會期總綱本坡會員如未交納己巳年捐者務請於此月內從速以符定章俾本會收捐員或因路途錯雜未及親到收儲者請就近調便寄交本會或逕付悉此佈

新嘉坡中華總商會公佈

民國十九年一月十三日

〔四〕

## ※治療傷生各病之聖藥

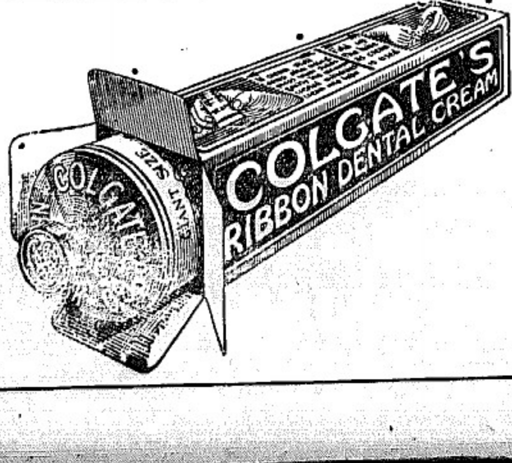
安基爾藥水"Angier's Emulsion"曾經名人嗜用以療治肺癆及其他傷生重症咳嗽易瞑用後能增加胃中之消化力強健身體其治病之功能稱讚氣管發炎及肺癆各症之良藥此藥水經各大醫生極力介紹而爲對治肺癆傷風癆病小兒軟骨病血虧及一切重症病後之聖藥此藥業在東方各國得有浩大之令譽

共有南洋各大藥房均有備辦以備購用

〔五〕

ANGIER'S EMULSION

ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION




〔三二一〕

世上最佳之牙膏

各處均有出售

唯一代理人

義利洋行啟

## 申江神秘醫術瑣談

（影塵自滬寄）

滬上有某醫院者：組織完足：故規模亦殊宏大：該院主任：畢於女君擅生衛要之責：受另募鉅金：創設護士養成所：學凡學膳宿費：非但全數免除：且按月另有脂粉費可得：故每逢招收時期：應徵者大有山陰道上之勢焉：若護婦中有名陸三小姐者：本實閥望族：因在家裝演主僕戀愛喜劇：爲乃父所窺破：不得已西遁海上：先充電影演員：因面貌身段：俱嫌下驅材：抑鬱不得志：乃棄銀幕生涯：而改習護士之術：陸三小姐雖未達卒業之期：而技術已突飛猛進：凡病人之受其看護者：無不應手而愈：蓋陸對于按摩一術：深得個中三昧：凡曾經其手術者：僉云功夫之老到：頗足羈乎藤宋法國之女師上之：故病者群趨該醫院：非但絕無呻吟之苦：且可得一種意外之溫柔：軟綿之快樂：然個中滋味：却非局外人所能窺悉其萬一：頃有徐四公子者：因赴該院戒煙：深感陸小姐看護之週到：迨出院時：特贈以價值六百元之鑽戒一枚：其他病人：經其看護者：亦各有所贈：故近日陸三小姐之舉止：其豪闊儼勝于沙是于影片公司時也：

## 責任與脾氣

島公

脾氣：是誰人都有的：不過大小不同罷了：中國人有脾氣：外國人亦有脾氣：但是外國人的脾氣有時會給責任心驅除去：而中國人的脾氣卻越發越厲害：結果非弄到糟糕不可：

什麼沒有團結的精神：什麼沒有堅持的能力：究其原因：就是中國人一方面好發脾氣：一方面又不負責任：所以一遇有不如意：或簡要觸色的事件：很容易使他提早做卒：氣憤憤地跑出門口：表示不合作的樣子：至於大家的事情要來甚麼的影響：他都不顧及了：上自中央政治同志：下至體育我見都是一例辦事：

我想：脾氣和責任是絕對不可立的：不負責任才會發脾氣：例以文明國的慣習：無責任心的是臭人：那麼這種脾氣就是討厭的屁氣了：

## 有贈

卷黛生寄自芙蓉

可憐憔悴寄相思：才盡江郎亦暗悽：

一樓幽怨心默契：愛聯深恐誤佳期：

## 藝術的紙屋

【彬彬】

美人近於藝術二字：力求提倡：關於藝術作品與夫文學美術固以藝術爲前提：即其他工事：亦斤斤於藝術：最近如麻省某氏所作之紙屋樓：則藝術二字：可以當之無愧矣：某氏晉思舊報紙爲世界用之物：即當其用：亦不過包裹物件而已：遂思廢物利用：欲以舊報紙構成一堂皇大廈：于是竭其心力搜集巨量舊報：摺疊之後：加以備被：歷八年之久：果成「大厦」：可以居人：間屋脊及簷邊：用去報紙凡六萬餘張：四壁所用報紙：八萬餘張：紙牆既成：復塗以厚漆：堅固美觀：據某氏稱：則此牆可受兩噸至三噸之壓力而無損將之虞：故可增一樓於其上：屋內器物：如椅：桶：八角樓：水櫃：書架：古玩架：餐檯：無線電收音機等：皆以報紙製成：與真者無異：其製法先以紙捲成筒形：狀如竹竿：然後用以製物：故其工細精巧：中有一椅：全用西洋畫報所製成：滿目輝煌：尤爲藝術之結晶：但地板：樓梯：門檻：窗：等物：則以木爲之：蓋純用紙質：易發生危險：今則保險公司亦願受保矣：某氏現欲設法以其紙屋加入展覽會：但以面積太廣：仍未有適當之辦法：藉此屋則已轟傳於藝術界矣：

## 紀嘉蘭木

危在磨礪者

木之生：各地時有其特產：質之成堅或鬆亦異：蓋（木旁）也：柚也檀枝也：天賦其堅剛之質：以與人迷居屋作器用者也：舍此而外，以吾所聞：則有嘉蘭木焉：嘉蘭產于安南：色黃類柚木：而堅剛過之，質重幾如鐵　紋細若象牙：大小用具：一樂一杜：一几一桌：無不可用：若吾人之用杉木然：真天然其上：能歷久而猶涼　氣：始終如故：其可貴乃在是：故其價值：亦殊不微：往昔安南購我國時：嘗用作貢品：自外交失敗：乃有禁止出口之舉：禁例之嚴：嘆爲得未曾有：此蓋堅剛細緻之木：遂爲吾人萬想所不及見：

下走昨過某木匠：見木工方從事一長僅及尺之物：斵之錯之：慘澹經營：其質地既如上述：且爲直其事源：據云今歲夏間：城東寺背底村有姚氏宗祠：以失修故：塌去一小廊房：零磚碎瓦間：乃發現綠柱樹角：皆是木爲之：蓋爲二百年前物：旣不生蛀：復不蟲蝕：估其價値：則祠內所有：不下二萬餘金：其類鉅可想：於土木之際：竊斷其頭尾司歸，用以作劍：身重而有應力：紋細而堪鍛鍊：物雖小而用便

## 物籟

續他　（何錫秀）

### 鷄與鵲

鵲鳴於鷄居之側：而鷄主人竊聞：主人聞之：吾占吉兆：鷄從而譖於主人曰：彼鵲有黠：且不能保：胡能爲吾占吉兆者哉：主人怒鵲逐之：鵲去而自思曰：言者不敢行：聽者只信述：是非正論：無能歡於先存奸詐之心者：

物籟之不能行世者：我歎人做：

一九二九年十二月廿日

## 窗下隨筆

詠馥

所謂人生：是滑稽的玩意兒：再也不錯吧：我常兒窗遙望：留見大家搶天黃地走路的姿勢：便不禁要哈哈地笑：我思量着：這是什麼道理：可是：終說不成個所以然：我聞之：「思量於事有補：怎麼樣思量也好：要處於事有補：怎麼樣發處也好」萬的：像我這思無補於事的事：不也是杞憂麼：

「愛」：人人可得而求之：但是求得到的絕少，我不知道那求不到愛，人生要幹：卻如求得到愛可人：能夠滿足，也[illegible]

富人們的佳運：是安樂[illegible]：笑：

[illegible]

任人：猶如這畸形的怪人們：不知道有他們的一樣：

一個人假如認定了那人是好：果然是好：就是認定了好人是好：若被欺騙：可其痛苦：所以無論誰有爲人過於好的地方：也許就會被人欺騙的：

有一種人：尤其是女子方面：對於是否有錢的愛情不作問題者：其個家若是：某人說：「女子對於我的人家去：總覺不安：一大概是因爲自『賤』嗎！太不容易了罷：我想[illegible]

[illegible]

是滿足了：」這幾句話最引起我無限的徘徊低味：

「旁觀者清：當局者迷」：這句是講不過的：假如旁觀者不曉得當局者的底蘊：自然是一邦之黎不相上下：

「戀愛」是用不得客氣的：對方的人既然把愛鬥之確啟示了：而因爲我們客氣得厲害：就之不采（目旁）：也會彼此不知心理：隨便的錯過：那末還有甚麼話可說嗎：

我並不喜歡人交際：我覺得再多少沉默一點便好了：但是：[illegible]

[illegible]


# 新加坡善後會啟事

敬啟者本會自一九二六年成立以來對于出獄犯人謀適宜之職業予以經濟之援助等均有良好之成績凡獄出犯人欲覓職業者除公共休息年日之外請於每星期二及星期四日下午三時至[illegible]

# 愛普盧電影戲院

由陽歷一月十二號起連映三晚

**一串玉珠**　是美國著名偵探長克夫氏背提十一盜賊的傑作

**爵後之勝利**　是最高明的拳術大家在用武台次和人家角力占優勢者

**野外強盜**　是一位義騎勇士和一個童子奔入荒蕪之野孜敗許多強盜

**到影相館去**　是夫妻和一個小孩子闖影相館的笑話

注意　優待顧客　一律半價

# 不日公映　諸君注意

※新片預告

下集　關東大俠

紅俠

二三集　乾隆

九山龍

女大力士

# 火燒紅蓮寺

門法殺卯互殺

七集

（明星影片公司最近——眷滿東方人人歡迎之——）

片已驗准。不日公映。東亞影片公司佈

# 將在本坡開演之國產名片

※大中華百合公司新出品※

導演：任彭年

女大力士

主演：鄔麗珠

全劇十一大本：一個童女的描寫：力的表現：是一張揭發國人之萎風：喚起救國精神的大武俠片！

※新片預告

**白鼠**　王元龍主演敵僞踏之傑作

**銀幕之花**　阮玲玉主演最香艷肉感

**前後集九龍山**　阮玲玉主演

**上海潘金蓮**　湯天繡主演

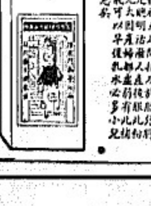
南華貿易公司佈

# 散拿吐瑾

SANATOGEN

胎前產後第一補品

柏林華發大藥行精製　中國英藥行經理



各大藥房均有出售

# 美國政府實驗特許——美國威廉博士發明創製

特許發明　威利糖

WILLIAM'S CAKE (PATENTED U.S.A.)

限日斷癮——萬試萬靈

服三天威利糖……不思吸煙

服七天威利糖……見煙即嘔

服一月威利糖……煙癮永除

服二月威利糖……却病延年

威利糖

美國藥治威廉博士：所發明創製之威利糖 William's Cake 乃以環球醫學界所公認之滋補聖品維他命：及 Vitamin 花旗參 American Ginseng Extract [illegible]

美國發明　成煙新品　威利糖

青天白日

海山街十九號　新記三德洋行

# 華僑社會

## 外坡

### 一紙神簽斷情絲

吉訊：棋崇山干亞埠：有粵人某甲：在該處打樹爲業：于去年往萬撓埠僑居某某妓院：喚妓錦亞也爲枕：鄉鄉床頭：己非一夕：於是彼此心心相印：故亞也欲作歸家娘：旋乃對甲言：待至來年正月三日：與吾脫籍：願執巾櫛侍君：然此鮭年：惟網鄉銀一百元：偏作鵝斗酬封紅包之發等項：某甲自聆此言：喜出望外：立同干雅：與各親友籌借：集腋成裘：約有百餘元多：前幾日：乃如期往與亞也脫籍之事：豈料伊答云：昨日往廟求籤：簽語不贊成个秋脫籍：旋又謂：有情人終成眷屬：愛君何必急遽若此：中呢此語：如喪家狗：垂頭而歸：然款已落佳人手：惟有徒呼荷荷而已：噫：如某甲者：亦可謂倒霉矣：

### 登徒子被辱

吉隆萬撓北塞市：有一青年女子：在此擺賣豆腐攤：年華二八：、雖布衣和服：就頗可人：秋波一動：格外魂消：故一般登徒子：趁非讓豆腐：亦樂往與伊談天說地：該女子毫不亮而樂予攀談：口角春風：對答如流：於是趨之若鶩：闊某中少年某甲：以其喜與己談也：以爲鍾情於己：欲施其安祿山之爪：豈料伊高聲大罵：適有二名偵探在旁：見其如此無禮：故拋以老拳：乃抱頭鼠竄：傍觀者：無不鼓掌稱快：咸謂登徒子該打云：

### 板城新報改出早報及晚刊事

△業經具體議決▽
准十三晨與閱者會面
一切均已有充分準備
新聞祗用五號字排印
趣味副刊定名闢仔角

一月八日板城新報舉行各部職員聯席會議：列席者：劉日三：孫藝文：蔣異如：伍炳遂：伍萍香：盧旺：蔡維錦：黃志明：耿陽鑑宜：丘大福：簡應元：羅永年：楊實夫：議程：

(一)早報出版日期
(二)早報應用物件之添置
(三)工作的確定與時間的分配
(四)其他事項

主席劉日三　紀錄雙眼

(甲)報告事項
一：主席報告開會理由：
二：主席報告赴吻接洽經過：

(乙)討論事項
一：雙眼提議將原定日期改爲星期一：(即十三號)出長報紙：議決通過：
二：簡應元提議新聞應改五號字排印案：議決通過：
三：蔣旺提議加聘工人以備在排版及印刷上有所時料案：議決通過：
四：手民部提議通過：
五：編輯部提議增購各種用品案：議決通過：
六：劉日三提議組織編輯委員會以印刷各部之討論會議：以便具體計劃各項事宜之進行案：議決通過：
七：羅永年提議充實本坡新聞案：議決通過：
八：楊實夫提議多出副刊案：議決
(甲)文藝副刊「輕風」(擬改別名)　概括每週出版一次：由楊實夫負責：
(乙)學術研究副刊「闢夜」每週出版一次：由雙眼負責：
(丙)趣味副刊「闢仔角」每週出版三次、由羅永年負責：

### 棉蘭元旦之形形色色

△傅士搶賭幷三不嚇
△全坡幾成賭博社會

本月一日：爲中華民國建國紀念日：同時亦爲國歷元旦日：本埠各僑商：於是日一律懸旗誌慶外：並休業一天：然休業半日者占多數：以故秩序整齊不紊：惟關於賭博一項：甚形闖熱：在容軒街一帶：十有九賭：牛牌之聲：碼背不止：由是而搶賭之案：夕數聞：在容軒街某號之牛牌檔：於三十一晚：突被賭啟之博士：乘機行搶：損失約一百六十盾：同時又有一華人某：因賭勝被搶去五十盾：當時該華人即飛跑直追：至上面街轉灣時：該搶者見勢不佳：急抽出利刀示威恫嚇：因此追者及被搶者：皆畏犀不敢前：搶者遂得從容逃去：此外一日晚：發隆街之迅昌加非店及禮馬力街之窒三角店：亦被賭博士：乘機行搶：柏果博士：之家猶及賭者：亦有被搶去者：斯亦元旦歷中之趣聞也：

### 妓館稅大增

△從今年起加五倍

越南通訊云：西貢市政委事會：日前開會：討論本年份西貢市政預算案：市政當局：以市政預算不敷：故設種種方法以圖加增市政收入：有一市政委事提議，將西貢市區內之妓稅加增：西貢市長主張妓女納各種稅例加多五倍：凡從妓女之營生驗費：則仍舊爲二元一次：若僱妓女：從前之每年納五十元者：今年須納二百五十元：帶僱妓女每年納二百元者：今年須納壹千元：在目前市政妓稅收入：每年不過九千元：經此次增加之後：每年此項收入增至三萬五千元云：

### 元旦日之斑年

斑年一日通訊：民國鏖遊：慶賀十八載：在此長久之時間：爾事縱由(鬼窮)：依然如故：皆係軍閥官僚：及無聊政客所造成：王使大好河山：變爲斯褐滿目：幸賴總理在天神靈：今幾剷除李白於先：繼中國唐於後：犧牲先烈無數頭顱：始克剷除諸逆：而造成今日之國府當軸諸公篤行關治維新：然因邦基：幾須內政：次第實現：廢除不平等條約：詢亦進行：吾人雖居異域：甫聆訊悉：歡躍之聲：寫何如耶：故本嶼元旦紀念良辰：埠中僑胞：熱烈慶祝：比之去歲：大有天淵之別：但有些亟令人發生悵疑者：並本埠亦有巨商之保險柏某協某金某數號等：則大關門戶發業云：

### 中華國術大馬戲團抵遲

△逃晚大慶報界　四日起在是樂園表演　藝術兼中西之長　佳戲每極熱鬧

中華國術大馬戲團：近來南洋群島表演：現已抵遲：於一月二日晚：在是樂園之開宿館：宴會中西遲報界：是晚惟本報與華僑日報：因事未有與會：該團遂於四日晚：再假座百天酒樓：宴請各華報：是時與會者：有國民報：華僑報：及本報：八時許席散後：由該團代表盛昌君引各報記者等至是樂園參觀：時各等座位已滿：在該團係我國最大之馬戲團：全班共七十餘人：猷類有獅虎象象：將表演之劇目甚多：四日晚：所表演者：爲小童武術：騎騎搶遺：雨傘皮球：空中鞦韆：拋擲器物：墜淡懸繩：女子飛車：飛煩表演：馬上飛人：奇巧戲法：女子網球：滑稽表演：碟子翻飛：空中箍斗：小童升杆：空中飛人種種：均極博得中西觀衆之稱許：每演一齣：掌聲雷動：在我國馬戲來遲表演：該團爲第一次：度關心國技之壽衆：其佳觀必爭先恐後：囘讀團藝甚公益：此番來遲：對各慈善機關：必有相當之贊助也：

### 柏東商店與保險公司

△兩陪償火險釋葛　雙方將提起控訴

遲一月二日訊：與君羅路柏東商店：於去年十二月：火：全座均付一炬：關於賠險問題：其始各保險公司：以爲柏東主人有縱火之嫌：已將拘押：故釋問「審」：及柏東主人縱保釋放後：曾投保火險之各保險公司：如香安：潤安：等：擬著將以要求於最短期間：依照保額：二八千鉄、如數賠：各保險公司方面：皆以依入險條章：投保者需論是自身失火或被鄰居波及：須於遭火後廿四小時內：向受保者報告：方合手續：今既越期違章：是否可證：此案經柏東商店人柏東之函律師接洽：嚴顧公司等：轉詢陳律師律師：當第一二次接洽時：陳律師均以爲國令奈評：及未大交涉：則未與陳遇：日昨柏東已接到陳律師正式答覆之要函：茲將該函譯錄如下：柏東商店主人阿李啞：香安：潤安：振發等四間保險公司：接你十一月十一號所發之函：要求賠償火險事：現各保險公司：已委托本律師代爲答覆：會得陽歷十一月廿四號夜之火災：即明是你有意縱火：者賠失償：亦難辭咎：各該受保你店之四間保險公司：不但不負償你之損失：並不願給你之保險：特此答覆

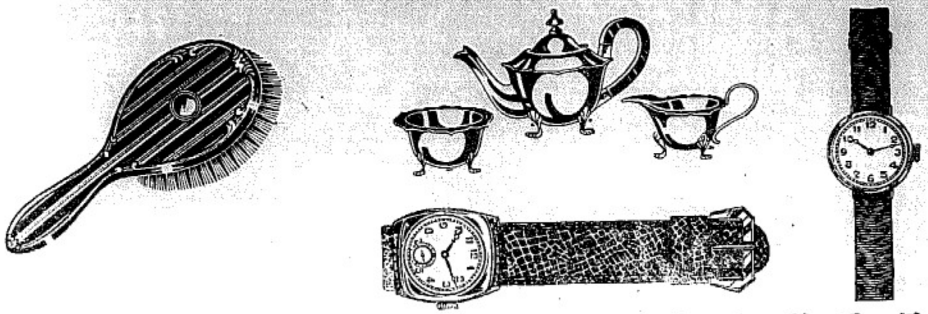
陽歷元月二號　陳釋如律師簽

聞柏東主人接到該函後：已轉托律師披耶威乃通猜氏：是提控要求上列各保險公司：賠賠保險幷負償損失：後事如何：容探續誌：


家姐相命四郎新婚之喜

花開並蒂

弟　鐵柏　批書　姪　彩全賀



奉送堅實銀品保存七十五個包裹贈券紙則可換取

婦女堅實之銀髮梳男女銀手鏢重質電鍍茶具每件約值三十餘元諸君若存有七十五個大瓶或一百個小瓶之包裹贈券紙即得此物品之一上列諸物爲廿九款贈品中之四奉送與欲得健康而購飲文家宜之人若飲文家宜即得健康而收存其包裹贈券紙爲換取物品之需請向售者索取目錄及領取贈品之法也

【五】

WINCARNIS "The Wine of Life"

轄典目拉沙路父子有限公司

新加坡文家宜贈品部

---

## 萬病自療 三德家庭良藥欄

胃腸病特效藥 **鐳錠新胃寶** 中山先生親驗之實品 每瓶大洋一元每打十二元

人造肉新補品 **三德維他命** 功效超過魚肝油二十五倍 每瓶大洋弍元每打二十四元

皮膚病特效藥 **鐳錠膏** 與X光並稱不可思議 每盒大洋四角每打四元八角

治淋斷根特效新藥 **海底山** 德國政府實驗監製 每盒大洋三元每料三盒洋九元

梅毒斷根內服新藥 **三德新六〇六片** 效力與注射完全相同 每瓶大洋一元每打十八元

婦女病特效藥 **皇后暖宮寶** 前德國皇室御用秘方 每瓶大洋一元每打十二元

小兒病特效藥 **寶寶的寶** 德國政府公定醫方 每瓶大洋三角每打三元六角

傷風寒熱特效新藥 **如是靈** 德國葛哈德博士發明 小包大洋二角大包大洋一角五分

雙料特製戒煙補品 **威利糖** 美國威康博士發明 小盒大洋五角大盒大洋一元

眼科專門特效新藥 **博士眼藥** 德國眼科醫學博士發明

痔瘡便秘特效新藥 **自由通** 二十世紀最近發明 每瓶大洋三角半每打四元二角

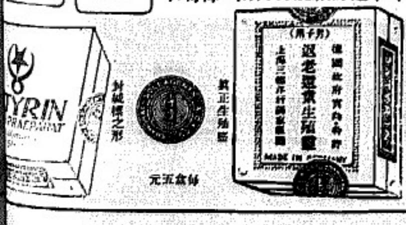
專治時疫高級痧藥 **生命水** 德國某醫科大家發明 每瓶大洋二角每打二元四角

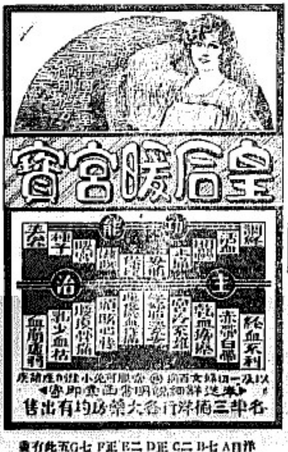
---

止痛治咳馬上見功 **甘露晶** 雷南凡明主發明 每盒大洋六角每打七元二角

返老還少德國真正 **生殖靈** 嚴防假冒 每盒五元 每打六十元

★奉送詳細說明書函索即寄★




以及一切婦女百病 ◎奉送詳細說明書函索即寄

## 本埠代售處

吉寧廟街四十五號南益公司
海山街南國神農大藥房
大坡大馬路會晉商店
星家山腳峇街大同藥房
麥士威路柏城街聯山商店
恕汝來路四三六益和堂
小坡大馬路四二四天元堂
小坡大馬路中興大藥房
大坡水仙門中西大藥房
老巴剎街何長春
實龍街萬山棧

## 外埠代售處

檳榔嶼順泰公司
吉隆坡蘇丹街二十六號
怡保打鐵街三百六十號
麻坡日里街國泰元藥房
芙蓉二馬路陳昌號
納閩島順昌號
山口洋街長裕號
大山腳州同慶號
安汶埠同德公司

No.19 Upper Cross Street.

新嘉坡三德洋行海山街十九號(返老還童妙藥總批發)

## 國內要聞

三

# 中俄草約成立

▲蔡運升與俄方接洽之經過
▲仍以伯林所談條件為根據

瀋陽通訊：自七月十日：東路當局驅逐俄方正副局長：十一日發出通電：報告政府：其宗旨在防止俄方宣傳赤化：保持中俄協定奉俄協定之精神：蘇俄方面：於十三日來第一次照會：要求三點：一迅派代表會議：二取銷華方一切單獨處置之命令：三被拘俄人應即釋放：十七日南京外交部電我國駐俄代辦：轉覆蘇俄政府：除聲明中國不得已之處置外：如蘇俄能釋放被拘華僑：及擔保此後不復壓迫華僑：即所拘俄人可以釋放：又稱已飭令芬蘭公使朱紹陽回任：先赴俄詳說一切：屆時所有中俄關係各事及東路問題：均可由該公使與蘇俄外交部從事商榷：謀合法之解決：蘇俄政府對於中國此項主張：置諸不理：至十八日：而二次通牒來：即宣佈與中國斷絕國交：召回僑事：並限東路服務之俄人回國：此為中俄糾紛之第一期：我中央與地方一致意見：在防止蘇俄宣傳赤化維持協定：並認中俄糾紛之範圍：祇限於東路：故爾時為急圖和平解決：哈爾濱交涉員蔡運升：得國府許可及地方當局委派：遂與哈爾濱蘇俄領事梅里尼可夫有所協議：二十四日：蔡偕梅至長春：與東北邊防副司令張作相晤：接洽甚為融洽：將和平解決之方案：大致商妥：蔡遂赴滿洲里：在八十六號站車中：為數日夜之密會議：其所議決之條件：各處所傳：皆非真相：據蔡所聞蔡梅會議：其議決者計四項：（一）蘇俄政府承認中國方面此次對於東路之處置：（二）中國方面須維持協定：恢復七月十日以前之原狀：（三）蘇俄撤換局長業碩書諾：副局長艾斯麥特：另行推舉新局長：由理事會任命：以後關於東路用人行政：須俄方局長與華方副局長會簽：（四）被華方拘禁之俄人：及俄方拘禁之華僑互相釋放：但俄人在東路有犯罪證據者：經法定手續審理後：驅逐出境：此外並規定一切善後事項：另由會議解決：內中條件：最費磋商者為第三項正副局長會簽問題：乃多年懸案：俄方所不肯承認者：此次亦在商定之中：時適國府派朱紹陽來滿：馳赴滿洲里：擬與俄方加拉罕直接商洽：由朱逕電加拉罕：請其會晤：加氏拒而不納：朱又擬與梅領接商：梅亦忽忽避走：不但不與朱晤面：並不與蔡告別而去：蔡復再設法轉圜：而外交部來電嚴詞申斥：謂中俄交涉：不能由地方解決：如地方不遵：將有嚴厲處分：交涉從又歸停頓：此為中俄糾紛之第二期：自此次交涉停頓：蘇俄節節遣兵：擾亂邊境：至八月下旬：駐德蘇聯大使有願直接交涉之表示：交涉空氣：乃又轉佳：因由調人先行非正式徵取雙方同意：提出解決案：由兩國共同宣言：「一」雙方願按照中俄協定解決一切問題：尤須按照奉俄協定第九條第二款：解決東路問題：且雙方須立即派遣全權代表開議：「二」雙方承認自糾紛發生以來之東路現狀：應照中俄協定奉俄協定變更之：但此種變更：須先由其兩代表會議決定：「三」蘇聯政府推薦新局長副局長：由理事會委派：蘇聯政府飭令東路俄籍職員：嚴格遵守中俄協定第六條規定：「即不宣傳赤化」：「四」雙方立將為此次糾紛被捕之人釋放：此項方案：於八月二十七日正式提出之後：蘇俄政府雖表示承認接受：但又要求將宣言三條刪去新字：推薦上加入立即字樣：並聲明副局長委派：須與共同宣言同時施行：須令官吏亦應同時施行：並於八月二十九日將此項要求：照會駐俄德大使：託其轉達中國：且附帶要求中國能換理事長「即督辦」：恢復前或更換局長云云：九月一日駐俄德大使將中國答覆送達俄政府：內容聲明對於撤消二字之上加立即二字：中國雖不反對：惟對於新局長委派：作為共同宣言簽字或兩國代表開議之先決條件：不能同意云云：蘇俄於九月十七日：發表聲明拒絕協商議付地點：謂己無意義云：暴由德國斡旋許久之交涉問題：至此又歸停頓：此為中俄糾紛之第三期：自此邊患日亟：富錦同江札蘭諾爾滿洲里等處先後被佔：東北方面：方香擊國同仇：一致對外：與蘇俄為軍事上澈底之解決：而河南方面方有戰事：外交部乃電東北當局：請由地方迅速與俄接洽：設法解決：蔡運升受命之後：遂在哈先探俄路員某：密赴伯力見蘇俄領事某氏：遞明中國維持和平之意：俄領首詢由哈動身時：在滿洲里失守以前：抑在失守以後：如在失守前：便暴謀和：在失守後則是請罪：經俄員再三聲明：謂中國係誠意謀和平：來時滿洲里尚未失守：俄某遂官：關受蔡議之盛情：處以死刑：俄領頗之：體涼東接蔡運升於四站：隨後俄領亦來雙城子與蔡會晤：蔡氏電加拉罕聲明來意：加氏復電俄領與蔡接洽：商議一星期之久：略有頭緒：蔡即來瀋報告東北當局：經東北當局報告國府：旋得外部覆電：對於所擬條件認為可行：蔡遂再赴雙城子：與俄領詳細商榷：議決解決方案如下：「一」中俄共同聲明遵守中俄協定奉俄協定：「二」俄國自動撤換正副局長艾樂薩爾艾斯麥特：另推薦正副局長：由理事會任命：「三」互相釋放因糾紛被拘之人：其他各項：按照中俄協定奉俄協定：另開會議決之：此項和約商定後：俄領要求蔡氏先於草約上簽字：以為定局：蔡仰遵條件內容來請報告：並電外交部請示：本月五日得覆電允准：始由蔡先由電報通知俄方：作為和約成立：蔡定八日再赴伯力：代表中央政府與俄[illegible]作資公使在當國商者為根據：另加入中俄兩國共同聲明履行協定一條：對國際上有相當之價值：所可惜者：國內有戰事：對外不好說話：發此結果：如我罪我：聽諸國人云：

# 曾蹇辭粵民廳長之原因

廣東民政廳長曾蹇：自就職以來：頗具刷新吏治之精神：如考試縣長及派遣各縣視察之類：均為曾之計劃：而曾氏竟於此時突而退志：懇請辭職：故外間鮮知其內幕：查曾氏當為陳銘樞所器重：此次縣長民選：亦為陳氏所保荐：即曾氏與陳之關係：不問可知：本省當局：力主軍民分治：如陳濟棠氏于每次演說及對下屬訓話：亦諄諄以此為言：但前月陳濟棠曾荐某縣長于民廳　請照派委：曾氏接荐後：以現任各縣長：既無撤調之口實：殊難照辦：且以軍民分治：為辭宣言：因而闲說：亦不且關鈴復陳氏：追陳氏此次作北路戰勝回省者：所有省府各廳長：均赴韶關晉謁：曾氏當時亦在晉謁之列：而各委員廳長抵韶關時：獨曾氏一人被陳氏拒絕接見：曾氏快快而返：已知陳氏對己不滿：且于措施亦有所掣肘：于是面向陳銘樞提出辭職：陳銘樞以曾氏辭意堅決：經已照准：並已由省府發給川資勸曾氏出洋遊歷：聞曾氏日內辦理交代後：即行起程：此間日前盛傳林翼中有繼長民廳者：殆非無因：

# 運動會閉幕後之集美師範教職員訟案

廈訊：與高彩鏗之集美運動會閉幕後：新四「通訊束欽軍組」一段新聞問題：與該報同安法院：其事係有是誌值俱安邊之如左：先是在運動會未舉行時：集校當局除忙於會場之佈置外：並分配開會時之重要工作：分部負責任事。集美師範校長賀耀子：被推為宣傳部主任．復由賀氏請該校秘書謝鶴齡：擔任新聞股股長：而採訪大會新聞之新聞記者：乃由師範學校學生充任：因此運動會中：遂有新聞記者是職：一場盛事：于是由此而起：蓋某日宣傳部出版新聞紙：刊有令人觸目之標題：曰「通信東欽軍組不認過新聞記者」內述鄭氏在大會中：驅逐新聞記者不合舉動：語含譏諷：鄭氏認為對己侮辱：即赴同安縣城延聘狀師：向法院起訴：控原告顧任來：為集美童子軍總教練兼師範學校訓練員：被告者即為師範校長賀耀子及秘書謝鶴齡：同事興訴：似太無謂矣：

本藥房生髮香油巧譯最易生髮藥品加配百花香水製而成氣味香濃油潤不膩無論男婦凡髮枯黃稀疏或斑白之弊者每日梳洗時將油搽髮數日之內定能漸髮漸生枯黃轉黑紅潤幼滑永無脫髮落屑之弊常有洗髮香粉極去頭皮塵垢油膩價甚相宜

小坡大馬路仁濟大藥房總監發

※德國列武糖尿丸

▲腸胃的革命到了

▲腎臟的鐵軍來了

▲膀胱的健將也至了

▲害糖尿病的同僑們還怕什麼呢

糖尿的病原。乃由職業安靜。心思過度。以致腸胃失調。腎臟虛弱。膀胱之力。始則飲食不消。而食量反見日增。繼則小水變質。口乾汗發。而精神日疲。終叩便溺成甜。散入百體。則百病叢生。而至於不治。世之死此症者。指不勝屈。德國醫學博士列武。憫此症之難治。乃苦心精研。發明此丸。通行歐美。活人無算。本藥房鑒於南洋同僑。患此症者。日見其多。故特採辦南來。以供濟世。耑此佈告。諸希　公鑒。

**注意**　服法簡便。睡前每晚祇服一小丸。連服數晚。即覺糖消體壯。如有未明糖尿眞相若何者。本藥房可代爲詳驗。概不取資

（列武糖尿丸樣本）

星洲小坡大馬路三百零九號電話三百十三號

仁濟大藥房總代理

# 國內要聞 二

## 改組滬法院會議開幕情形

### 今司法行政部長魏道明之談話

(南京特約通訊)改組上海公共租界臨時法院會議：今日(九日)上午十時在外交部官舍，舉行第一次會議：到會者我國方面爲外交部王部長，及委員徐謨，錢泰，吳昆吾，稽鎮：梁敬錞(金芳)劉師舜等：外國方面挪威爲代辦歐勒，法爲瑪德領事，杜推事：美爲雅領事，貝桑賢：英爲康德領事，巢參贊：許蘭領事，和爲林德領事：巴西爲第德領事：(巴西代辦現尚在途中未到)由王部長主席：介紹雙方委員，幷述歡迎各國委員及預祝本會迅速成功之意：挪威代辦答辭略稱：上海臨時法院：爲中外兩願解之問題：此次會議之結果：當必力謀雙方之利益等語：王外長旋退席：當由我方委員徐謨：提出中國方面所預備之草案：加以說明：各國委員：略有詢問：旋議定明日：(十日)午前十時續開第二次會議：又王外長定于今晚八時三十分在勵志社外交官舍歡宴該會議各國代表：聞該帖已於昨日由外部總務科發出云：

關於改組上海臨時法院事件：日來政府當局：進行不遺餘力：各國代表已如期蒞京會議：記者昨特往訪司法行政部魏道明部長：探詢對於此事意見：據稱滬法院改組方面：前已由外部委員與司法院所派委員積極研究：現已預備完畢：提出會議：歷年以來：華洋訴訟：外僑自願由我正式法院受理者頗多：是各國僑民：對于各國司法裁判，已能充分了解：並料開會後：關于討論問題：當無十分困難：至于改組後關于人員選：及保持司法獨立精神之辦法：魏氏表示尤極懇切：魏云：上海爲我國重要商埠：情形複雜：臨時法院改組後：對于人員遴選：尤須格外注意：部當將來嚴選人員：當以品格高尚最有司法官經驗之法官爲相宜：司法行政部本擬有法官懲戒委員會：當能嚴加選擇：且部中向來對于各法院推檢監督：異常嚴密：而京滬交通甚便：必更易于監督：至保持司法獨立：所言不容辭：(魏氏對此表示態度極爲堅決)其餘法院如此：滬法院亦莫不然：部當將來滬院改組後：務使居民同受合法無偏之審判云：談至此因魏氏另有要公：記者即興辭而退：

## 桂省戰事行將爆發

六八兩路軍謀進攻賀縣藤縣：各情已誌前報：茲陳濟棠派撥劉分左右兩翼進兵：以六路軍全部及李揚敬師由梧州溯上信都進攻賀縣：八路軍余李蔡蔣各師擔任攻藤縣：關以六路軍兵力薄弱：且該軍多粵外籍人：不諳地勢：故不得不變更計劃：增厚右翼兵力：現已決定分左右中三縱隊：右路縱隊指揮官朱紹良：中路縱隊指揮官蔡廷楷：左路縱隊指揮官蔣光鼐：左路由梧州沿大河直攻藤縣：右路由懷集直攻賀縣：中路由梧州沿撫河進都攻平樂：以截斷桂軍退路：此爲粵軍最近進兵計劃：已於元旦下總動員令：中路軍先行出發：蔡廷楷統率六十六十二兩師：已于元旦日由梧州向撫河方面推進：蔡香兩師長同行：梧州衛戍由警衛團陳光漢部負責：當蔡香兩師長出發時：陳總指揮及在梧各師長各高級軍官均齊集歡送：情形異常熱烈：約明日可抵馬江：蔣光鼐率余李及六十一師：元旦日下午由梧州開拔：分兩路進攻藤縣：同時以淺水艦數艘：沿大河掩護陸軍推進：所有各艦均安置大炮數尊：蔣指揮親率六十一師及余漢謀師由太和墟直攻藤縣：李揚敬師由劍江進發：軍行所至：沿途裝設軍用電話：蔣部今日晨早可抵牛偎：在牛偎設兵站：李揚敬部昨日已抵戎墟：亦在戎墟設兵站：各師出發後：梧州均設後方辦事處：以便傳遞消息：此次各部前進：先派便衣隊沿途搜索：至右路軍朱紹良部濟道源毛炳文許克祥各部：由懷集開拔後：昨日尚未克復賀縣：蓋六路軍地勢不甚熟悉：故不敢急進：連日祇派隊沿三指之樹水山古城各處搜索敵蹤：聞俟中路克復昭平後：始進攻賀縣：查現時駐賀縣者爲張軍黃振球旅：該師決放棄賀縣回同平樂：以應付中路軍蔡部：或者賀縣不致有戰事發生也：蓋聞陳濟棠計劃：中右兩路採用急進：左路緩進：俟克復賀縣平樂桂林後：乃調兵轉赴大河方面進攻：戰事上方有把握：現時利用呂煥炎嚮應：俾張軍解決後：實行武力解決桂軍：聞桂軍李宗仁決死守昭平：張軍死守平樂：李部黃權輝楊腾輝兩部分駐昭平平樂桂林柳州陽朔恭城永福荔浦修仁一帶，張軍則駐平樂宮川石龍蘇山同安墟一帶：連日兩軍均在平樂昭平佈置防禦工作：異常嚴密：準備粵軍來攻：呂煥炎部則駐鬱林博白桂平南大蓉向馬一帶：均時並無移動：封克魯旅仍駐藤縣：日來亦在該處佈設防禦工事：暫行抵抗粵軍：

又訊　六八兩路軍：進行計劃進兵：頗爲積極：茲將昨日所得消息録下：大河方面：粵軍各部自進抵登峯抗後：即佈設防禦工事：準備續攻藤縣：同時桂軍亦有相當準備：外間盛傳大戰在即：前昨卅一日：陳總指揮忽變更進攻計劃：除着六十一師全部固守戎墟以上外，着調六十師全部沿鯉墟向白石進發：擬攻蒙山：截斷張桂軍聯絡：據昨日該師發方消息：該師擬克復蒙山後：即進攻昭平：與第一縱隊各部聯絡：而大河方面則仍決待呂部進抵目的地後始行總攻：昨一日：陳總指揮前方電告，關蔣謀一帶桂軍有向蒙山方面移動之勢：同時桂平之桂軍大本營：亦有漸偏遷梧鬱林息：蓋以粵軍決攻昭平：果爾攻下：則平樂方面影響甚大：故特變更計劃：桑遂調守平樂戰線：俾與別方聯絡：自呂煥炎發討李明瑞通電發出後：李黃等擬再收用李明瑞：曾打電李氏赴潯州會議：由李黃等將桂賀縣防地交李明瑞担任駐防：嚴拒呂煥炎部進窺：以便桂軍移全力應付昭平方面：查呂氏所部僅祇得一旅：實力祇有兩團：李明瑞如尤與李黃合作：必能抵拒呂煥炎而有餘：昔桂軍由藤縣向蒙山移動後：陳總指揮亦決定改變方針：嚴密應付：但關于作戰計劃：尚秘密未宣：聞昨由梧電省：請陳銘樞陳策赴梧：兩陳接電後：經一度會商：擬今日乘飛機赴梧：並視察方面：據六路後方消息：該路第八師進抵雙橋墟後：一日已推進至梅花嶺附近：同時粵軍第一縱隊各部：亦由信都開進馬江：至五十師及許克祥師：亦已由分界嶺進抵賀縣屬里杜墟：六路會議仍設懷集：各師部則均移上前方：至賀縣之張桂軍：大部已向昭平平樂退却：八路軍擬克復昭平後：即向蒙山平樂前進：六路軍克復賀縣後：則向恭城桂林前進：余漢謀之第一縱隊指揮部：昨日由信都動程移設撫水墟：俾易指揮：八路總部則由梧州移設藤會墟云：

又訊　呂煥炎通電反正後：一面分派代表向第八路總指揮陳濟棠省府主席陳銘樞暨中央表明桂軍叛變之經過：一面向陳濟棠表示願負收拾桂軍之責任：惟陳濟棠對於己往事蹟：思前想後：對於收編桂軍，異常審愼：故除積極準備用武力剷辦不就範之桂軍殘餘外：另一面約呂煥炎到梧州共商收拾進行：期得妥爲辦法：免聽崩塌：惟截至最近止：呂氏仍未有到梧表示：祇於去月廿六日致一電與陳濟棠：請先於梧州設一辦事處：以便就近接洽各事：該電云：梧州第八路陳總指揮鈞鑒：祀日派敝部呂昌官長遣擘乘軍來梧：組織敝部駐梧辦事處：以資聯絡：幷請宥印：當經總部照准：呂煥炎即於廿七日派傳知戎墟防軍知照：准予通過：呂煥炎叩：以原是者府主席職：轉擬亟在省府行署：行使主席職權：此議經在積極籌備中：惟態者方面以為：當局對呂氏願擔任收拾桂軍殘餘：國表贊同：然亦須軍事方面得有把握：方易收效：故現仍決定同時以武力將其解決：以免遺軍得藉受兵之名：陰謀因緣，以是極大兩河軍事：日來仍在努力進展中：又據軍界消息：粵軍各將領：對於桂系中人之狡詐：咸不在其所爲：故前日在梧軍事會議時：對桂軍殘餘：多主張徹底解決：陳濟棠自一日在梧州中學操場舉行元旦閱兵典禮後：當時針對桑宜示役桂與意及赴日繼兵：均誤勉有加：各部隊亦經於二號紛向藤縣撫河方面進發：陳總指揮爲迅平桂局起見：擬定於三號出發戎墟方面，桂將領李敬朱爲珍等亦隨同陳總指揮出發：以便着手沿途收編桂軍：使軍事早日結束云：

## 敬告知交

翁恢郎君之夫人銀佳仁慈孝喬不幸天不假年竟於夏曆十一月三十日(陽曆十二月二十日)仙遊同人等均託之下不勝悼痛茲聞其孝孫擇定夏曆十一月十三日星期日(即陽曆正月十二日)家奠十一月廿一日星期一日(陽曆正月二十日)由府陳聖王後門牌一十號(即檳羅豐首邊)發引安厝於大巴窰二關凡我玉峯後親友屆時務希蒞臨執紼以表哀忱而盡友誼此布

永祭家喝鼓　樂軸果敬辭

同人等

余應忠　李啟南　林湘洲　陳如泉　陳瑞波　黃發之　杭芷清　李春榮

謝天錫　李文階　鄭森龍　石鼎福　黃廷吉　張清祥　蘇炳和　許燮和

瀛洲社告　適可俱樂部　同志淵　綿全公司　和豐記　榮德號　茂興發　李炳泰　瑞祥記


瑞昌西藥行雞鳴牌良藥

總發行所永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行

南洋總代理石叻庇能埠羅太平會豐大商店

PASTILLES VALDA

SOLE AGENTS: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd. UNION BUILDING, Singapore.

Tel. 4960.

141

時報副刊第一種　編者　陳青

# 征夫和尚行脚記

## （十九）亂七八糟的聖地尼克坦——國際大學廿九週念紀大會

征夫

這個題目實在擬得不像樣，然而這幾天我們這裏聖地尼克坦國際大學，確是鬧得天昏地亂；於是就用亂七八糟四字來形容，却不是怎樣壞意思。

原來國際大學每年開校的紀念大會都是很有趣很熱鬧的在這時舉行。這種紀念會的形式，怕是世界其他各國所無的。我們在未敍及這幾天的亂七八糟之前，不得不回到廿九年的國際大學聖地尼克坦。聽說這一帶，當初荒瘠不毛，人烟絕跡，只有那些印度土匪時來這裏分贓；亦沒有樹林，僅僅有兩株 Saptaparni Tree 。太戈爾的父親一到這裡，就歡喜在那兩株樹下靜想起來，把這一帶的土地都收買，建築別墅；後來辦一個小學，便是國際大學的前身。那兩株樹下現在立起紀念碑，每年舉行大盛會發天。

這個大會是怎樣呢？兩旁天前國大校外的草地，就劃了幾條長線；招待室之傍架起帳篷，預備到時給前來參觀盛會的人客。大會的正日是廿號，但在十八號的那天，已經有許多買糖食的印度人到草地上建個臨時的店子。十九號更熱鬧了，國際大學的大門首，全然變成一個臨時的市場，衣服，布料，雜物，茶居，飯店，都應有盡有。午後好戲場走江湖的幻戲，做把戲魔術的亦都搭成臨時的戲場。熱鬧喧天，恬靜的聖地尼克坦，變成上海的大世界。鄉村裏的烏兒黑嫂，亦都攜兒結伴，老老幼少，成羣成陣，來見見世面，見見這每年一次的世界。

廿日那天很早就聽見女子宿舍合唱由清脆悅耳的邦加利歌聲，我在睡中猛醒，提以爲耶穌節日。七時趁禮拜堂（印度教的）鐘響，桑校男女皆去做禮拜，唱歌讚美之後，就由太戈爾登臺作法，唸唸些我都不懂的邦加利文，大意一定是這樣的話法：

「上帝呀！　至私不公之主，願汝永遠保護我們這些貴族資產階級，只有我們生存，汝神的光榮才存在。亞孟！」

幾天陰霾的氣象，今日亦沒有了。天氣清爽，鄉下的小百姓來得更多；遠地特來的佳賓，亦很不少。我們的譚敎授亦有二位尼泊爾人客，是一位當勵尼泊爾小朝廷的高僧（中國人）介紹來的。他們都是加爾吉打的大學生，很有禮貌，面貌亦穿得不錯。尼泊爾人是中國族，皆亦我國地，他很望中國富強，再敎邦誼。

午後我們亦去看一看他們印度江湖的技戲，其是幼稚得很！第二幕兩個女角唱梵歌，亦有些輪轉；第二幕第三幕是鐵杖克牌幾變幣；第四幕是一節變成牌；第五是吞老虎，這樣使完場。

廿一這天，有些土人的遊戲：一種是我們那裡做叫「打死」；一種是單族拼解族。他們這裡遊用英國旗，正是以來現出國際大學的思想。這兩夜都有露天影戲，這是太戈爾的年賜給他四園庭背著百姓唯一的恩惠。廿二號早晨在紀念碑前唱歌，演說了幾句。第二天沒有什麼市場，開始散伙。牛車一輛來把貨物運回去，國際大學內大門首，只留些殘跡。人生這就是這樣，沒有不折散的市場。

這樣就叫做印度國際大學的廿九週紀念大會，其實就是野蠻時代的互市。在大會中集合四鄉入眼的印度貴民，他們的貧苦，在他們精神上可以看出來。唉！背苦的印度同胞呀，誰是真使之然呢？今日來看這種寫了幾百年許。

其一　感印度

國亡百餘載，悽然爲爾歌；
雖則無戰禍，遍野皆干戈；
貧苦觸眼是，哀鴻到處多！
安得有俊傑，掀起……波！

其二　寄二弓長人

論交雖不久，知我獨兩人。
自悲飄泊者，偕其走風塵。
故國風雲急，擾攘豈無因。
天涯俠骨少，何敢更相親。

其三

此去死生君莫問，臨寄發俠一孤僧；大膽敢騎獅虎樹，奇骨何妨試寒水？

其四　感雨

微風颯颯，寒雨蕭蕭，何日歸君健游江湖？皆神洲炸彈四起，任江山破碎，順揚子東流，敎同鄉仙子魂銷。

## 月下懷人

一九二九於印度國際大學廿九週紀念會

林碧山

他和她已經是有一年不見面了。他記得和她最後一次相見是夏天；「一直又是一個夏天到了。」光陰的過去，雖則是這般地快，可是他算的覺到「一日三秋」呵。

月兒是悲地又渾圓了。晚上的涼風，差不多給人們都把日裡的炎熱忘却了。草地上，庭院裡，有一羣一羣的孩子，在呼喊的遊戲；遠遠地，飄蕩着一種種的笛聲，輕語入耳；只有他，獨自孤另另，托腮在樓頭，似乎對這月兒的明亮，兒童的歡聲，笛的悠揚，一切都「視而不見，聽而不聞」了的。這個原因，爲的是少一個她在旁，故而他惟有覺得：月兒是慘白了；兒童是喧擾了；笛聲是幽怨了。

忽地他抬起頭來了，似乎是故意鎭定之概。其實呢，不抬頭也罷，就這一抬頭之際，他可就窺見天上的月，摩圓得竟其渾圓了。他於是聯想到他和她，他對着這團圓的象徵？——沉默，沉悲，他於是落下淚來了！

「T妹！

過去的是歡娛，現在的是悲怕，未來的是……罷！

我記得，也是一個夏天——一個驕陽肆酷的夏天的午後。我正坐着在看書；其實何嘗是看書？爲紙是熱烘烘的太陽，況且是個無聊而柔弱的我，更如何有勇氣去冒着熱，遊遊山之巔，遊遊水之濱呢？那麼，當此之時，行既不好，立也不好，睡覺更不好……最後，最後就只有獨尋書味爾過眠」了。其實我何嘗是呢！

那天的光陰，來而不甚的像三秋。好容易那又紅又大的太陽，暫暫地偎近一個最高的山尖了。街中的幻家，也一殆一殆的過去了。樹陰中發出一種護刺的蟬聲；鳥兒們也在唱牠們雙飛雙宿的歡歌。只有我兀的呆呆地坐着，一回看了看書的封面，一回又翻翻書裡插圖；我此時是多麼無聊又無趣的呵！

當我在這悶坐而呆想時，我那里覺察到背後站着一個你呢？——尤其是來非易易的你。T妹，你是甚麼時候掩進來的，我不得而知，甚至待你伸過那雙又白又嫩的手，來掩住我兩眼時，我還不敢武斷地認是你。後來，你終於忍不住了，你帶笑說聲：「誰呀？」然後我才認出來了，立時央告你放開手。當你將手縮回而未縮回之時，你早就笑得前仰後仰了。T妹，你記得嗎！那時你挨勢坐下，我跟着移近你右邊一挽坐；我這樣不疑義地伸過右手，緊握你的左手。這時的你呢，只有老是低着頭，紅暈了兩頰，媽羞顯現出你的處女美了。可也作怪，就是久靜思動的我，到此時反而一言不發！桑室裡的空氣，一忽兒格外的沉靜下去了。這樣約摸過二十分鐘後，多虧你說得出，再會！

T妹，我倆偷偷的有許合的機緣嗎，你就悲，還沒得到如今，我倆何是再相見！但是，此別成永訣，乃在我倆意想之中：你那有不知。不過你在我面前，要想極力安慰我，那只好故爲悲壯之語了。可是我又何嘗不知，因爲我也跟你一樣的用心呵。

T妹，你那罪惡的環境，牢牢地包圍了你；它會使你身得不到自由，會使你心靈感到萬分的痛苦；是以非獨你的幸福，前途而有餘！你雖也知道這些，並且好幾次曾向我哭訴過些；但是，你那有許力量掙扎這些？

再說，你和我的事，又是社會所妒嫉；或許由妒嫉已進到罪害了！這就四處的流言，和你的家庭的監視……是以證明社會只允許父母去買賣他們的兒女，而絕對的，絕對的不容我倆純潔之愛！

永別了，T妹啊！

靈魂深處隱痛的S生」

他寫完了這封信，仍舉回到他沉默的態度。這時差不多是三更時候了，雨聲已不聞吹動；孩子們也各歸溫柔的母親的懷去了。對有那天邊明月，還殷勤地伴看這可憐未眠的他。

大地是悲地沉靜了。月兒不久就要西沉！。偶起了那尖利的鳥聲，三聲兩聲斷續地引渡他的情緒，他那創傷之後的一顆心，怎禁得再經挑撥？他於是乎不由得哭了！他像小孩失了慈母般的哭了：

「多少淚——斷臉復橫頤。
心事莫將和說，
風笙休向月明吹；
腸斷更無疑！」

## 端陽節（廿一）

連雲

我當時好像失了知覺，什麼事都不知道。父親一面叫叔叔去請醫生，一面在我全身的關節上亂扯亂抓，又在我頸上，肩上，胸前，背後，扭出一條條黑褐的斑痕來。（有一個美國的醫學博士曾對我說：中國這種人工救急法是很有效力的。）醫生來診視過了，說是中暑所致，給我注射了一針，又服了藥水，忙亂了半天，我才清醒了許多。

我回復了知覺之後，心事非常焦燥，但病魔發惡作劇了，早不病，遲不病，偏偏要在試驗期中來病喪。一切熱望，到頭來都成泡影了！這不由得令人一個個遠了學校，自己知名落孫山，想至此，但不得馬上爬了起來。我真像水裏攀到岸上，又重跌下了深淵裡還沒浮出！

晚上，同去三人都來了，說是英文很煩難，並且把題目帶回來給我看。我英文荒廢已久，並且又沒有預備，有大半的題目覺得也做不來。因此我想，就是不病，英文考不及格，也是落第的。經這樣的自解慰之後，心裏又覺寬鬆了許多。

過了兩天，榜子掛出來了，只有陳易儕考上第五名，林能雁和陳守卿都沒有取上。據他兩人的意思，還要跟陳能秀再去投考SY中學。那時我的病已好了八九分，當然也抱着「失之東隅，收之桑榆」之念，他們的旨意我很贊成。不過父親的主張，以爲既CM師範沒有考上，還是改換宗旨去學藝好。父親的話我不願聽從，終于過了幾天，我和他們一同過A埠對面的K嶼去投考SY中學了。

一帆風順，我們三個在CM師範落了第的人都取錄了，惟有陳能秀沒有考上。後來託人向學校當局疏通，說是L縣教會津貼來的，也就在榜上補了一個名字。但是SY中學的費用比SM師範要多得兩倍，父親對于這一點很躊躇，我來A埠那前又沒有通知他，一時竟預備不來。結果，父親叫我來學西醫。他的主張是：縱然一時勉強得來給我讀了，將來擔負不起，中途輟學，又有什麼用呢？醫生是高尚的事業，如果學成了，則所入必多。就說學醫不成，死要讀書，明年要求敎會津貼，再來上進，也不算遲。況且我這回考得還高，要求敎會津貼是不成問題的。父親既不贊同，我又有什麼法子呢？他的話我只有唯命是從了。

林能雁和陳守卿也因SY中學的費用太大，所以轉到一個小規模的HS的中學去做旁聽生了。

過了中秋節，A埠一個親戚荐我在一間濟寧西藥房做學徒，父親接着他的信，馬上送我來A埠。我中學生做不成却來當小醫生了。

初進一家藥店，叫做「救仁西藥房」。待遇倒不大好，人生地不熟，一，倒痰盂，拭棹子，洗藥架，弄到汗流浹背，一件白色的單衣上，厚厚的蓋了一層灰塵，手臉也弄到不像樣。正在這個時候，父親偕了一個同鄉打從店外走過，他叫了我一聲，手指着我對那個同鄉說道：「這個就是小犬」。一個人正當身受苦痛的時候，不可受着外界的刺激，一經刺激，他的悲傷便不可抑止了。所以我那時驀然聽見父親叫我，看見自己這種狼狽的情形，突然鼻子發酸，簌簌落落的流下淚來！連忙背過臉去，避了他兩人的視線。

晚上我去同鄉店裡見了父親，說這樣受苦我不幹了。父親安慰我道：

「兒啊！要事業成就，小小的苦頭是要忍受的！初出去當然有種種不慣，過幾天也就好了。爲父的初出謀生也不是這樣嗎？「苦盡甘來」切不可就這樣灰心！」他又引了許多明典古訓給我聽，什麼「勞苦由困，尊高自卑！」什麼「萬丈高樓平地起」什麼「吃得苦中苦，方爲人上人！」我沒有法子，只得忍着氣住店裡去。

過了三天，我終於當了學徒之不耆，謂其之不良，起居之不慣，辭了出來，託一個教會中人的同鄉，薦進了一間美會開設的「文國西藥房」裡做學徒。父親料着我必定在「救仁西藥房」裡住不久，所以在C埠逗留着還沒有他去。

這一回搬居熱多了，我記得是上燈的時節，父親，同鄉，荐手，許多人，都送我去。到店裡和醫生，醫生娘，醫生的父母，老牧師和牧師娘，醫生的兒女，以及兩個師兄們相見之下，大家都示着歡迎我的神情。因爲都是教會中人，所以顯得也格外親切。父親說了幾句「承照栽培」「敬託照應」這一類的客套之後，便和他們一同走了。這一晚我就留宿在店裡。

第二天一早，父親來和我辭行，說是我已有適當的地位，他可以放心往A埠了。那時我剛由牀上爬起來，覺得腿部很疼痛，突然聽父親說要走了，更加沒有主意，心裏感到一陣酸涼，不自主的又流下淚來！

「父親！我……我……我腳痛！」我很可憐的向他訴着。

「腳痛？怎麼好好的會腳痛起來？」父親有點疑我說謊。

「不要緊！這裏有藥水擦擦就好的。」大師兄也起來了，他見我住在可憐的樣子，這樣安慰我。

「大概不要緊的？暗就要關了，我要走。你盡管放心住在這裡，我可以常常來看你的！」父親安慰我幾句之後，又回頭對大師兄說道：「小犬年輕，初次出門不慣，希望老兄多多幫忙指教！」說罷，便大腳步走了。

我一直看着父親瘦小的身影在大街上漸漸的消逝了之後，心裡開始感到無依的悵惘！

（未完）

## 我們的希望

吳薇使

漫漫的長夜，
迷天的黑霧，
我們的希望是：
明天之快要到來。

社會的進化，
時代的推進，
我們的希望是，
明天之一定能快要到來。

社會的經濟基礎已經搖動；
社會上層的一切建築物也要隨之崩壞，
舊社會是過去的陳跡，
新社會之急要實現，

痛楚的大衆再亦不能忍耐；
容忍亦不是人生的正義，
最後的殊一死戰，
那是人類歷史的必然。

旗幟在招展，
警鐘響得異常響喨，
這是新社會建設的前夜，
人類真正歷史開始的象徵。

狂波駭浪的沉浪在洋，
遠登彼岸，
曙光已報黎明，
明天快要臨頭！

努力！
努力！
我們的希望：
明天之快要到來！

△有福之孩童

此小孩乃係有福之嬰兒所用之食料(葛勒蘇)牛乳粉與盤子之食料相同也
此粉能使嬰兒快樂強健及滿意乃世界上嬰兒之優良食料一切醫士莫不讚許之因彼已知此粉之優美也

唯一代理人英暹有限公司啓【區】

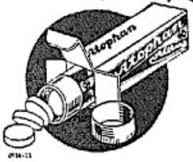
*Sole Agents:*

ANGLO—SIAM CORPORTION LTD.,
SINGAPORE, IPOH & PENANG.

Glaxo

亞託方亦將為君之助

此乃醫生所發之語
实足可靠凡患
風湿症與僂麻
質斯之病家
由亞託方解
除其難忍之痛
若者不計其
數亞託方功能
断绝病
源輸出尿酸
多量無害於心又無慮起出汗
及耳鳴之弊原色装每盒二
十片每片重七零五格蘭姆



Atophan

空城計

兵法云：將在謀而不在勇：如孔明之設空城計以退仲達是也；
病家云：藥貴靈而效貴速：如今之病者必用虎標藥是也；

風痧痧症　寒熱交作　時行疫癘　跌打刀傷

虎標八卦丹主治

感冒風寒　頭痛昏眩　胸膈飽滯
醉熱昏倒　中風中痰　一切咳嗽
傷寒中暑　霍亂吐瀉　心氣肚痛
手足麻痛　無名腫毒　遠年腳疱

胸膈飽悶　發熱頭痛　風火牙痛

虎標清快水主治

紅白痢疾　食積不化　中風肚痛
嘔吐瀉氣　實熱目痛　膀胱疝氣
大便秘結　風熱痧痛　腸風下血

虎標萬金油

內治　外治

中風中痰　絞腸痧痛　四時感冒　止咳化痰
霍亂吐瀉　頭痛昏眩　噎膈反胃　及疑難
心氣腹痛　時行瘟疫　消氣除煩　雜症
神經作痛　瘋癱積痛　無名腫毒　蚊咬蟲毒
瘡癬瘙癢　手足麻痛　跌打刀傷　牙痛耳痛
腰骨腳痛　蛇蟲狗咬　皮膚損傷　牙齒污垢

虎標頭痛粉

專治一切頭痛

# 痛瘋苦吓！

## 他們都受過此苦

## 但現在是好了因為服用韋廉士紅色補丸

這「他們」是誰呢？就是許金源先生顧發卿先生和鄭王秀太太三位呵 許先生是黃岩留日法學士前任浙江省立法政學校校長他說「予患左足風痛近年右足然亦每每遇天氣變更其痛尤甚歷久不愈後遇友人謂此痛瘋急宜以韋廉士紅色補丸牢打見靡試服數瓶足痛漸退無何行走輕靈痛苦全去足徵此丸果能驅除血中酸毒為治痰痛瘋之良藥也」 顧先生是江蘇常州顧立興花紗行行東他說『予因勞夜被火冒塞而歸遂發筋骨拘攣腰脊酸疼纏綿藥石針灸並施竟皆無效發時祇覺遍身骨節如釘如刺嗣戲友見狀勸予試服韋廉士紅色補丸僅已訖從之一瓶之後轉志清大輸服三瓶痛竟不發至今完全告愈是真有意想不到之奇功鄙人深為感謝』 鄭王秀太太是福建省德縣人氏她說「先生遊後予乃煩勞顯其逐至血虧轉痰初則身體浮腫麻木繼則筋骨關節酸疼終且病成瘋痰遍身刺痛夜眠不安飲食不進多方服藥均皆無效幸承黑民醫院主人介紹服用韋廉士紅色補丸漸發腫消痛止轉消體胖現在年逾花甲猶覺強壯非凡是皆賞補丸之賜也」韋廉士紅色補丸為天下馳名補血補腦之要藥遠東總發行星嘉坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售

韋廉士大醫生 紅色補丸

## 其需要 有逾于 衣服者

陸冬嚴寒增衣禦寒以免傷風自為要事然苟因便秘而內階不清則衣著雖溫而傷風仍難杜絕因便秘阻滯血液之流行故也清導丸為解除便秘之無上良藥故凡欲免避傷風以及其他由便秘而起之各病不可不服之也 浙江新塘倪大利經理倪君雲蓀來書云『鄙人近患頭痛發熱精神疲倦所服各藥均鮮實效嗣吞清導丸數粒不特諸症霍然而且健飯加餐腰健勝昔予真感激斯丸之功不已也』清導丸藥性和平出自天然而功力偉大又無習慣之弊 遠東總發行星架坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售

行廣州市一德路
閱增沙支行香港大道西

南洋總經理 石叻大馬路 會豐商店

石叻廣利生 關安記 廣祥茂 代理

氣虛血弱 腎虧腰痛 四肢無力 色慾過度 病後欠補 產後失調 頭暈目眩 夜尿頻數 精神疲倦 手足酸軟 面黃肌瘦 自汗盜汗 諸虛百損 與及一切弱症 各服之數天見功效立

腎虧夜尿 朝服晚止 服有固本培元之功 增加生殖之效 久之卻病駐顏之效力

每瓶五角

特製 心胃氣痛散 即止前痛胃痛肚痛 二角

止牙痛水 一角

仁丹 一角

立愈頑癬 癩瘡 瘰癧 疳痕 瘡疥 濕毒 血毒 胎毒 爛頭 無名腫毒 水蠱 咸粒 油蟲 角鼠 及皮膚各症 速效斷根

大瓶五角 中瓶二角四 細瓶仁角



# 強腎乃生命之根源

若欲強種先當強腎 若欲強腎要服此丸 其力能增長腎部各種機能 增進生殖種能 力衰老者服之比少壯時有加 誠有不可思議之鐵証 如有欲強腎者 首先試之

每盒價銀一元五角 每打十五元

批發克己各埠藥店均有分售

腎為人身至寶 時要培養為宜 氣體既然充足 弄璋弄瓦可期 甚至精血虧損 夢中遺洩咸宜 保精益腎此丸 腎病種種能醫

總批發 石叻 庇能 怡保 會豐商店

# 國內要聞

## 蔡運升赴俄之經過

△蘇俄要挾威脅之目的

哈爾濱通訊：蔡運升李紹庚：本日上午七時五十分自綏芬河返哈，早九時一刻卽乘原車赴滿洲里：李紹庚仍隨同行：蔡氏此行結果如何？據一般所急欲知者：據記者探詢：隨蔡前往之某秘書云：三十日早：蔡與李氏同時將程離哈：一日下午七時零五分抵綏芬河：當卽發出一電拍致伯力俄方：告以本人已來：晚派人指定地點接洽：午夜得復：謂遠東委員會爲尊重東北專員起見：特派委員謝米諾夫斯基：後略於四站『卽雙城子』二日早七時十五分：蔡李同乘汽車到中俄交界爲蘇里嶽路之一小站：卽由該路爲備專車：送往四站：當日下午三時半：到達該處：謝米諾夫斯基果在其處相候：卽於車上與蔡會晤：蔡告以中國之意：希望和平解決路事糾紛：關於俄方所提三項先決條件：【卽任命正副路局長恢復東鐵原狀】蘇俄如有誠意可以商量必要：則中國願於改選後：充分接受：謝謂俄中央委員會及外交當局意見亦已決定：如中國能接受蘇俄所提三項條件先行實行：則正式派遣代表會議：不成問題：否則貴代表亦卽須到伯力接洽：可以查貴國當局：會議後見復：是晚七時：蔡以長途電話與伯力遠東委員會委員長談話：據答其大意與謝所談相同：晚九時蔡從仍乘原車回綏：同時張學良有世電到來：催蔡速往瀋商：蔡四於三日早自綏芬河程回哈：此滿札失陷事：外交當局第一幕開展之情況也：另聞此次蔡運升赴俄之動機：緣滿札失守後：蔣張同時社會：哈埠商團且有決定以哈爾濱商會哈爾濱對爲非戰區提議：俄方似已聞悉：故已知與其昭弱破壞非戰公約罪名：實利爲人坐收：莫若趁此一嚇之下：要求東北當局締結局部協定：所以由莫斯科電飭駐日俄大使：極轉密囑日方：轉飭駐遼之日本林總領事：向張學良致意：張作相適在瀋陽：主和較力：遂決定派蔡運升前往：由村於俄方昭容之東鐵理事李紹庚隨往：在東北派遣蔡往之本意：原不過命蔡一行：藉探蘇俄眞正之口氣：如果能於三項先決問題爲原則：而可以重新商量：則東北於得以實在後：仍歸中央爲外交上主持：根據人員：直接談判：顧蘇俄之利與東北直接局部商討：自較切於與中央談判：最近中央對東北實際辦法：既未明瞭：東北當局恐屆偽過重：一旦傾覆：罪難辭責：所以趁邀召回蔡氏：中委吳鐵城之到遼：既將當面指示蔡將外交方針：而猶有向蔡徵詢之必要：有此數因：故急電促回蔡氏也：此間一般人心理：十九寧爲玉碎：勿爲瓦全：某報刊行調驗民衆觀和意見表：市民投函：亦均主戰：亦可見東北民氣之一斑：至遼當方面：雖在和平進行中：仍積極備邊：以防蔽

虎：于芷山新編；第三軍：約一週內外：可以開抵來哈：昨日已有該軍等專員到哈 探定駐屯地點：特區各校，均擬將作臨時宗營：學校則提前放假一月云：

## 永德部隊剿匪情形

（永春訊）永德各部隊會勦徐匪情形：茲探詳查所得：登載於下：以嚮關心地方時事者：

甲：永春民團會勦徐匪記要：一：縣警衛隊民團常備隊及湖洋民團進攻四班戰況：湖洋民團自接剿匪處命令後：於上月三十日：夜十二時：集中團兵可三百名：由風後嶺及洋上兩路向四班前進：一由周隊長建民帶率：一由黃隊長高飛帶率：林鑄樊衛隊長謝玉成指揮：於一日拂曉：兩路均到四班擾外：時徐匪已事先伏於各要隘及山寨：於是雙方接觸：炮火極烈，約戰四小時：謝隊長身先警衛：湖洋民團於是直衝勇前進：始佔領各山寨：并乘勝追擊匪炮樓九座：焚燒五六座：死匪二人：獲槍一桿：匪膽寒遁守三班塔領一帶云：

二：縣民團常備隊及蘇坑桂洋民團出兵戰況：一日晨由王信樂及林世忠二隊長：帶隊進攻加洋：該處匪敵已聞風先逃：二日早該隊長借樂觀帶隊伍：由樂線進佔丁坡長林一帶：與林團長清麟聯絡防線：午後匪反攻：由加洋邊攘：園水民團後方：數路直衝丁坡：峰永民團佔首鳳營：極力衛固：匪始紛紛消退：卽是役擊匪方面死九名：又傷十餘名：永隊傷三名：現尚在相持中：

乙：德化黃隊長其調由東路出師戰況：一團該部隊於廿九日五時帶隊進攻水流坂約戰一小時：匪卽敗走蒲溪而去：使匪傷二桿：同日下午登時：乘勢進攻李溪戰一小時匪又敗走蒲溪而去：使匪炮樓一座：生擒匪卒一名、獲快槍一桿：一日七時該隊再進攻當坑匪猶死守：抵抗該隊兵士奮勇爭先：匪又敗退入土堡：而該德隊仍繼續四面包圍：是役擊斃匪卒二名：傷者甚多：又獲槍一桿：德隊亦陣亡兵士一人：三、匪之土堡外有一炮台：被該德隊包圍：至是晚十時：匪始拼命衝出：逃入土堡：其炮樓匪恐遭隊所佔：聞亦自焚燬：四：德化部隊現在土堡周圍建築炮樓：（與土堡相距約百步之地）取包圍勢：聞俟佈置就緒二日後：卽向蒲溪進展云：

丙：劉編第一師駐永團長林清祖：出兵會剿戰況：聞林部於一日亦由兩路：蓬儒士坂：發進佔世科：迫近西北一帶峻嶺：迄日以來：仍在激戰中：聞徐匪方面死匪排長二人：匪卒二十餘名：偽者極衆：其匪手徐傑，亦有失蹤說：兩林部方面連長陣亡一人：士兵二人：傷十餘人：五：永春縣民團總辦事處兼代主任劉曾民：副主任林妙巖：委員譚雍源：王欣儒：林識忠：縣長林耀培：暨黨務常委委員劉壹譜：德化黃隊長其調之代表黃溪：林團長清龍之代表陳烈義等：則在後方專責策劃一切：並在永春教育會設剿徐匪臨時辦事處：以利辦公：推林煥閩爲主任：黃子揚劉曾民爲副主任：林妙巖王信樂爲委員：務以專職策劃一切云云：

## 八路軍猛攻昭平

### 六路軍尚在攻桂林中

六八兩路軍自分途追攻張桂殘部：六路軍已越陽朔：進逼桂林：惟張桂軍自由平樂收退：仍有一部分散竄：匿於荔城附近：第六路軍師次陽朔：四向爲進擒追計：攻朱紹良特令十八師王懋傑旅：担任搜索荔城：各處殘敵：第八師各旅：仍繼續搜索前進：故昨一日：仍未攻下桂林訊息：鄧司之官方消息：亦云第六軍仍在陽朔永福間：惟湘軍十九師劉建緒部，聞已逼近桂林：暨川已有劉建緒師嚮鋒進駐：以掎形觀之，第六軍因須搜索：湘軍入桂林：恐此第六路軍爲快也，惟第八路總指揮陳濟棠以楊鼎中自赴梧林衞呂煥炎後：呂氏已卽實出兵協攻平樂：并將任收拾桂軍：昨并令所屬旅以楊義：由府南出兵分進柳州平南：并派其新近召集之張發潮：留守南寧：維持邕安：陳濟棠以爲旣出兵協攻桂軍：則大河方面：似又需用多大兵力：惟以梧河昭平方面：仍有桂軍大部盤踞，與永安平南桂軍：聯成一氣：已決先將此路桂軍解決：然後進攻柳州：特令進抵潯江之蔡廷楷師：一百二十旅蔣經年：一百十九旅沈光漢兩部：在潯江封出長洲：進攻昭平，惟仍留一部存羅浮溢：與蔡廷楷方面：六十一師蔣光鼐部：亦奉命移向懷柳進發：蔣師第七旅蔡廷楷兩團：昨已由梧州永出全部出發：六十二師香翰屏全部：及五十九師余漢謀：六十三師李揚敬：各一部，已離梨木根：向昭平推進：現計攻撫河軍隊：約有二萬餘人：實力異常充足：限三十一日開拔完畢：一日卽開始攻擊：現梧州軍隊：已開拔完畢：總部村營，亦在梨木根設立：梧市治安：已留沈光漢部兩營：及譚朗星憲兵兩大隊：協同梧州原有軍警維持：陳濟棠且決定暫赴梨木根行營：指揮前進：二日師第八路消息：謂昨一日第一二兩縱隊：已向撫河方面開始總攻擊：仰撫河一點：崇山曲水：水陸均難急進：不如大河之易取：故二日仍未攻下昭平：惟陳濟棠求早日解決昭平計：特委劉田南講都什辦朱爲珍：爲廣西暫編第一師長：隨同余李香三師：由發梨木根招撫桂軍來歸：最後又據一消息：謂昭平已趨接觸：梧州航空處已派飛機前往昭平擲彈：陳濟棠有今(三)日偕李揚敬改赴梨木根之議云：


葉奇可止咳丹

吉隆坡 光明公司

諸君注意茨廠街

代理葉奇可各藥

止咳丹的好處
似寒又似熱的咳
似傷又非傷的咳
不論何種咳
靈應確非常
每盒五角每打五元發行另計也

△皮膚病的靈藥兩種

一名皮膚水 一名百藥油

諸皮膚注水有燥性濕性之不同故有皋痕注重殺蟲(虫)藥之以止痒隱者有如木漆之皮膚水是飽有等調製無刺激性之藥以治爛肉而乾水者如百藥油是血液皮膚之病多屬都底不能用於此兩種藥範圍之外五此兩種藥有消毒解毒止痒之特別能力並可以保護皮膚不致有發紫之虞茲特將該山藥之各有簡目及治法列明於下以便諸君分別購用

△皮膚水限鐘數見功

此皮膚水治血熱濕毒癬瘡凡無名腫毒瘡粒痕痒鼎點各病限一分鐘止痒藥香而不污衣價每角二角半

△百藥油治爛肉乾水止癢

此油治始惡瘡血熱痕瘡皮膚濕毒爛疥瘡腳氣水腫諸損手頭腳指縫生肌止痒奏效如神快價二角

△微瀉藥調胃丹

此藥驗後不脏痛不忌水做每一次面止丸頭痛牙痛各皮膚病大便閉結確有特效奇可月服四次使免一切毛病減燥熱客之藥寶每盒二角

黃金油 此油可搽可食味辣力大比之別家祇有薄荷味者不同治牙痛胆痛暈吐傷風霍亂消疝臨風滑神驗異常

價二角 角半

頭痛散 奇可個製此散給諸年遠別不同專治頭痛牙痛有米膠片包服不苦每包一分六厘見功快過別家二分七厘的藥

每包七占每打七角

代理處

小坡德壽堂 竹腳萬山堂 春生和 加東萬山 謙聞口萬元和 柑椏口友軒 二馬路培元 四馬路 惠年堂 大井福和堂 吉隆坡茨廠街光明公司

葉奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥混充多小則賺沾價高低爲定但本號貨眞價實保無以假藥誤人

舖在海山街四十六號葉奇可啟

Vlek's Kinawijn (Quinawine)

△瘧疾藥酒

此酒乃以上等之金鷄納霜及純粹之葡萄汁調製而成調製既得其法故能成爲眞確滋補飲料功使人身建康以除熱病增進食慾驅除衰弱而防感胃

此酒銷路擴大可爲此種飲料爲人人所需之鐵鐙請於餐前飲用一杯方知此優良飲料之功效偉大也

輸入人 檳城 星洲 土律有限公司

IMPORTERS;—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

利亞巴林氏醬汁爲諸君餐桌上不可或缺者也

LEA & PERRINS' SAUCE

※予永不忘懷于夏露氏補酒

聰明人永不忘懷于夏露氏酒蓋此酒曾使彼有強力克服其疾苦且因此酒能維持其康健與強壯已按次採飲矣因此其妻亦在家室中取而飲焉伊于飲此酒後身體康強而精神愉快在家室中欣然任其勞苦私衷實銘感此夏露氏酒不置也夏露氏酒因其含有他酒所無之補質故終不致有失

Hall's Wine

夏露氏補酒効力之大無與比倫

贈送酒杯每大樽的酒皆配有一特殊之水品杯奉送

各上等酒店及藥店及新嘉坡及檳城之東方非洲(馬來也)有限公司均有出售

啫一主人英京倫敦士丝芬斯密士有限公司



EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

石叻府六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司敬
公司之設係完全保水火險并摩托車各種損失賠
償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險
費善僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席 薛中華
副主席 王順池
董事 余應株 李高里亞夫 許山泉 黃兆珪 殷雪村 李採瑞 邱雁賓
總司理 孚蒄
副司理 LG賢臣
司理兼庶務 HH賢臣



檢察官發表意見
對其愛女服用嬰孩自己藥片

治愈腸胃病深為感佩

浙江地方廳檢察官郭伯堅先生嘗稱『今夏小女偶患腸病飲食不思數其症屬多方診治均未收効不禁大為焦灼後悉嬰孩自己藥片尚擅兒科各症屢著奇功乃試購而投之竟獲完全痊愈此後凡遇小兒疾病莫不引此片為良藥而屢試屢騐功効幽然實深感佩也』云云

閱者須知小兒病如食積便秘嘔吐發熱瀉痢腹痛傷風痰厥出牙瘋癇等症大抵皆為腸胃失序而起但是用成人腸胃藥治小兒腸胃病却又不合因其體質不同故也嬰孩自己藥片乃專為小兒特製之腸胃藥故其療治上述各症有特著之奇効焉遠東總發行星架坡韋廉士醫生藥局

各埠藥房均有出售

鳳凰標汽水

首屈一指之飲料

水質清潔
氣味芬香

價格
大樽梳打水每打六角　小樽梳打水每打五角
大樽甜水每打八角　小樽甜水每打六角
特製乾薑麥水即斯蘆水
成瓶者每打一元二角半　半瓶者每打一元

星洲安順律六十三號
鳳凰標汽水公司
電話三四六七號



▷世界上最優之胡麻子油◁

GOUREPORE
LINSEED OIL.

錠標胡麻子油乃特製為白鋅漆之用他種之漆亦可應用極速晒乾又復光耀奪目且極耐久不變蓋此油係以最優之材料而製非常純潔并無雜以他物誠較市上任何油為經濟也

可向各漆店及供給汽船用品店購買

唯一代理人新加坡義利洋行

## 郭沫若王獨清在滬

憨生

新文學家郭沫若王獨清兩氏，為創造社之主幹人，對於文學頗多貢獻，惟郭王兩氏，自民國十四年間加入共黨，對於共黨工作極為努力，曾均經政府下令通緝，但其行蹤極秘，不易緝獲，近在王獨清匿跡已年餘，改名換姓，在大夏大學當詩學系教授，郭沫若因與蔣賀發生意見，亦已秘密潛逃避滬，在法界居住，暇時當以文學書籍，新以維持生活，據與創造社某君謂現王獨清不過是一個書癡子，其主張本來無所謂共黨不共黨，不過當時廣東共產主義風行一時，王也跟着入高唱共產而已，至於郭沫若方面，郭本是一個忠厚長者，因其太與陳獨秀在滬過從，陳對郭極推崇，並稱其為革命詩人，謂郭如不加入共黨，於其個性及主張均大違背，極為可惜云云，郭聽後，大為感動，乃即加入共黨，此後對友人常稱其自己為暴徒，其實郭其人生既已由和平的而變激烈的了，郭加入共黨，偏極賣力，但郭究竟無甚幹才，故辦事上及黨團上多不滿各同伴之意，故郭不能不走也，然吾人希望郭王何氏能悔過自新，專從事於藝術之研究，將來未嘗不有光明之日，必勉強作政治運動哉。

## 李景林自稱窮漢

李景林自解甲以來，優游歲月，不問世事，脫離任官一身輕者，誠可為李氏詠也，最近李應中央國術館之聘，聯合各省國術比賽大會，自杭州閉幕後，遂蹈滬濱，與滬上聞人虞洽卿發起上海國術比賽大會，七日晚間，宴請報界於大西洋菜社，席間李起立報告杭州國術比賽之經過，末謂參與比賽者，第一名賞洋五千元，第二名一千五百元，第三名一千元，故比賽時，各極其能，不稍讓步，蓋與賽者都係窮漢，對此五千元之鉅額，自若願移入己囊，故一面國聞之富家翁也，語至此，李自指曰，鄙人雖非心理學家，但亦窮漢之一份子，故能洞悉云云，噫，高貴如李督辦，猶自稱窮漢，然則吾輩窮漢，又將自稱為何物耶。

## 送李某某序

〔做韓愈送董邵南序〕醉拌信用其句園

友人李君，粵人也，賦性浪漫，生平倡性學極力，自學說生之性史出，國內青年男女，靡然從風，李君乘此機會，大吹其法螺，年來粵垣青年女性，受其蠱惑者，實繁有徒，會以政府取締甚嚴，彼自知不能立足，遂決意附輪南渡，於未啟程之前二日，李君覲來與余握別，余感其情之厚而嘉其行之早也，乃作此序以贈之，

南洋世稱多研究「性」學之士，李君當「性」徒，連不得志於廣東，懷抱利器，鬱鬱適茲土，吾知其必有合也，李君勉乎哉，夫以君之不合時，苟慕情慾者，皆愛悅焉，矧「性」學之士，出乎其性者哉，然吾嘗聞風俗與化移易，吾惡知其今不異於昔所云耶，聊以吾友之行卜之也，李君勉乎哉，吾因之有所感矣，為我吊張競生之墓，而察於其居，復有昔時江平者乎，為我言曰，「性」博士被逐，可以歸而休矣，

（李君之名，未便發表，故以某某代之。）

## 變生子之特殊研究

栗裀

英國社會上之大問題

意大利曾相聚思尼，提倡生育，凡國中之有兩雙胞胎及三胞胎者，均與以名譽上之獎勵，然不知孿生兒之本身，與有一絕大之問題，即性上之同異，與樂上之互相感應，作予日常生活上以不安，觀乎倫敦近日各著名孿生兒之自白，可以知之矣，

△姐妹同心　凡為孿生兒者，其生活上之聯附，每非常人所能想及，平日二人中絕對不能保守秘密，苟其一有不遂意之事，面向其同胞姊妹呵斥者，則其姊或妹必有同樣之感覺，且彼此互罵之言辭，亦不約而同，倫敦麗思文貴族家，有孿生姐妹一對，據其自云，無論對於何項問題，彼此鮮有不同之見解，職是之故，設有鄰居召飲，姊妹二人須於事前將欲談之話，中途一瀉，然後各執一詞，俾免於談話時彼此類同，而使主人疑訝也，

：一次，姊在倫敦，妹以郵之利物浦，姐忽思得一事，欲與妹商酌，遂以電話重利物浦約妹通話，聽筒未下，而鈴聲已振，蓋其妹亦有事欲與姐陪談，而結果，則彼此所欲談者，則為一種題目，故自此以後，當兩人分離之時，覺不用通函互傳近狀，蓋所見者同，而行者亦同耳，

△悲歡與共　到倫敦市上有當行者，有孿生女二人，頃對星期快報記者談話云，余等相妹二人，有一特異之點，即彼此心中所想之事，縱未言明，而皆可以猜中，且各人之口頭禪，又不約而同，每於談話時，無形偶出，此心理上之互應，與肉體上之互應亦復相似，其最顯著者，則為余等幼時，彼此同時患病，余等同出天花，病之輕重相同，痂落之時日亦復無稍差異，又有楊氏律師二人，亦為同胞兄弟，此二人性情相同，職業相同，且均患偏頭痛，尚是異也，

△形態相似　又據受理司夫人稱，伊所生二子，不但面貌酷似，且平時從不生病，二人同時臥床，且體溫上與心理上如此相似，故當其在校時，二人之成績，不上下，於其分數之際，時二人常有分數之差，故不能理解上之二人，其實往往有甚大異，其之缺點，試觀彼等之之點亦同，不知者大者時，教師令二人站立，而亦只能指……儼若英國地圖一幅，由一樣，以後二人業，友愛異於尋常，成枯寂，不幸其一與其弟結婚，為行將彩，（栗荷按，孿生子性情相同）設二人同時戀愛一女子，則又將如之何，是誠生理上之一大問題也，

## 軍人須知

桐盛

一：軍人之天職，在「禍國殃民」，故凡遇有禍國殃民之事而不竭力為之者，是為溺職，

一：作戰時宜勇敢退後，當衆見敵人而倦惰得其槍時，即須「把吹火筒」丟掉，「老虎皮」剝下，四面速跑而逃，其口令為「乘槍剝皮向後轉跑步……走」

一：凡與敵人交戰時，槍口須向後，當舉槍瞄準時，萬不可瞄準敵人，如與敵人相遇，亦不可先自開槍，蓋遇不識者而相識也，

一：凡為官長者，當於平日訓練兵士，以養成其姦淫搶掠之技能，尤當練習跑步，以備後退時之用，

一：如遇敵兵追趕時，切不可開槍抗拒，最好不問發槍，束手待斃，其能開槍自殺，不勞敵軍之貴手者，尤為最高尚之軍人，

一：軍到營房，切不可繳械露宿，以免風寒，當占據民家，睡其柔軟之床舖，擁其如花之少女，

一：造飯時不可劈柴，因劈柴時間費久，可以民衆之桌椅板凳代柴薪，既甚乾枯，又有油漆，着火容易，需時不多，

一：遇有美麗之少女，當即強姦之，其〔illegible〕用者，亦當免強將就，但遇不堪之證據少老婦，當賞以鐵柄衛生丸，或送軟刀，切不可於她狗命，

一：購買良用各物，不可附值，索者以衛生丸報之，

一：與外人交戰時，當於未開其槍以前，除行軍其禮，呼外兵為爸爸，以己身作其生發，最好以自己之頭，試驗彼之刀，以顯得炸洋大之直道，

一：遇有難民向己乞食求時，當賞以衛生丸或送軟刀，切不可放他走去，

一：凡逃走時，當用火油等物，縱火於市街之房屋，以阻敵兵之追心，但縱火之房，須揀選其最繁盛者，

一：其餘各事，照說者尚多，好軍士們自為之，推一而知十，臨機應變，各從乎心可也，茲不再析，

## 嬰兒化蠟

日本某地，有一個十六歲的孕婦，入醫院休養，後來她產下一個女孩，不到三天，那個嬰孩的身體忽然不動，同時慢慢的變成透明的蠟體，醫學家得着這個奇聞，紛紛都到這個醫院來研究，結果只認為醫學上的珍聞，後來有一位大坂醫大婦人科主任廣瀨博士說，這是一種初生兒常硬症，因為初生嬰兒生活力太薄弱，同時因早產的緣故，所以嬰兒會現假死的狀態，使皮肉變成硬質而縮短，到體溫下降，未度的時候就會結成蠟體的，


## 星洲幼稚園小學部添招插班生廣告

本園為擴充學務起見，自分為幼稚小學兩部，幼稚部一至二年級分六組，小學部一至六年級分八組，統計十四組，各組尚有缺額可補，凡有志栽培子女者，請從速來報名可也，茲將簡章列左，

一　開學　一月十三日

一　年齡　幼稚部自五歲至七歲男女兼收，小學部女生自七歲至十五歲，男生以十二歲之內為限

一　學費　每學期十二元作一次繳交，或按月攤交，均聽其便

一　膳費　每月一元五角

一　車費　欲坐本園特備之汽車，可託車者每月三元，路遠酌加

一　報名　開學前一禮拜內每日上午八點至十一點到本園，或各董事處報名均可

一　園址　丹戎巴葛捷發賀得力四十三零三號

中華民國十九年一月三日　星洲幼稚園啟

## ※承頂聲明

啟者本號生意從前係我張珪瀝鄭紹統二人合資開創，茲鄭紹統志圖別業，將其應得本號股份抽出，經請公親鄭仰金王文雅鄭德極任求財諸先生，調楚其銀項，亦即日當公親面盡交訖，自茲以後，源義發號生理，盈虧係我張珪瀝個人之事，與鄭紹統無涉，特此聲明，以免後論，此佈

民國十九年一月八日　小坡竹腳二百十八號源義發號承頂人張珪瀝啟

## 同濟醫院鳴謝

本院以貧病者多，故慕救濟，不意爐向倘偷，曲捐竟有節儉及貨物遊戲圍，而起病者至擴病慰助，所賢查一十二元七角六占，假此一隅，分資診病，以挽回助捐，雖以慰勞大益本院，詞之餘無任心感，此登報以鳴謝，供慈善家拜謝，此仁合公司將紙店主人慨救病人，熱誠如此，可謂見義勇為者，不獨愧仁，誌此鳴謝

中華民國十九年一月十日　〔五〕　星嘉坡同濟醫院謹事

## 新房屋招租

啟者源谷路River Valley Road友紹樹機器有限公司新建屋宇鄰近坡中及菜市，其二樓及三樓均有房間出租，光線充足，空氣流暢，構造新式，電汽自來水等俱備，欲租者請親來接洽

代理而業受托〔一九二七〕有限公司

一九二九年十二月七日

◎精益求精之永備電池

素負盛名之永備電池最近改良製造，每電池之頂端用黑色之膠質封口，代替紅色之膠質封口，代替紅色，膠質蓋黑色之膠質可以防一切濕氣，衛生膠質，永不將可以保存電池久用，而且堅固不易破裂，請諸君常用永備電池，其光力極為耐久也

EVEREADY TRADE MARK

可靠商店均有代售


## 新加坡華民政務司布告

新加坡總警察官

通告事照得本總警察官現奉代理督憲之命令，根據本殖民地第九十六號一小鎮之「律例第七章」「一節之條規特行出」示許准民衆得華人陰曆新正時于下列之日子及鐘點內，可以在附近公路之界限內燃放爆竹

自陽曆一九三十年一月二十九號下午十一時半起至一九三十年一月三十號上午一時半止

自陽曆一九三十年一月三十號上午五時起至一九三十年一月三十號上午七時止

自陽曆一九三十年二月六號下午十一時半起至一九三十年二月七號上午一時半止

自陽曆一九三十年二月十三號下午六時起至一九三十年二月十三號下午八時止

凡燃放爆竹者均須留心遵照本律例第七章第四節之規定，第七章第四節其內容如下

各色人等無論在公路上或在附近公路之界限內如要燃放爆竹者，其放炮之時間并地點以及其如何放法，均應遵照總警察官所根據本律例第七章第四節，權限所預備之通告如有違犯者可科以五元以內之罰款

政府對于華人慶賀新年之習慣，非因其對於公共之安全及和便而有所危險者，本不欲加以無謂之干涉，惟在於附近任何醫院之四圍街路內以及凡有車輛密集之通衢，因其有擾人清靜及阻礙交通之關係，故此一概不准燃放炮竹

各色人等同時亦須留意本殖民地政府於一九二八年根據第一百三十六號「軍械及炸藥」律例之權限所頒佈之公示

該公示之內容如下

本殖民地律例第一百三十六號「軍械及炸藥」律例第五章第一節四項「並照一九二八年軍械及炸藥律例第三章修正文之規定」所授之權限特行頒佈公示由一九二八年六月一日起禁止各色人等配與入口或製造或貯藏一切金錢炮「即沙炮」及含有爆炸性質之煙火及含有炸藥性之火炮「即雷光炮」等但對于單獨用純質火藥，即硫磺火炭與火硝所製之火炮則不在此例之內，此種火藥每個所用之純質火藥，其重量不得多過半英兩

英一九三十年正月九日　〔啓仁〕　示


## 國民商業儲蓄銀行

（星嘉坡）有限公司

(INCORPORATED IN SINGAPORE)

存款　定期短期來往利息從優，由二元起可開戶口，存息四厘

儲蓄

匯兌　中國暹羅大小埠，各處均能辦理妥當，廣州及四邑世界各國亦可照辦

代理　上海香港廣州天津澳門及內地四鄉均有代理

行址星嘉坡羅柯洛街十四號門牌

電話三一六三及經理室四八七〇

董事　馬軒昂　陳贊明　黃梁基　陸甫樑　甘紀銘　鄺毓文　黃輝堂　監督　黃蘇萊錦

## ◎承退聲明

啓者亞腦街十五號門牌廣致和鮮果生意原係邱合與劉阮松廣致和鮮果水果所有劉家友志圖別業將名下之一股生意完全退出歸廣致和鮮果水果承受自本年此後生意盈虧與阮松無涉特此聲明免滋後論此佈

永股人廣致和　退股人阮松　同啓

民國十九年一月十一日

**Unicorn Cigarettes**

此烟為倫敦著名公司製造PALL MALL香烟之勞曼公司所出品其質優良價格適宜為人人最愛吸者也

各烟商皆有出售

代理人檳城星洲士律有限公司

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

優良之英國卜蘭士敏土

價較他種便宜

Sole Importers:—
G. AURELY,
Union Building.
P. O. Box 24.
Singapore.

Telegrams:—AURELY.

電話
辦事處六一七二
貨倉二一九〇

**Odol LIQUID**

防護口齒

用牙膏刷齒無論若干次終不能除去口中之病菌唯「烏羅」滌口水即能代牙刷所不能達到之處毀滅一切痛苦之病菌而使口與肉清爽健康用後數小時即能見効

〔圖〕

諸君餐後應用烏羅滌口水與牙膏以洗之蓋此二者最能使口嘴潔淨及牙齒美麗雪白絕

Sole Agents:—
HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD.

吉屋招租

衣箱街門牌九號

欲租者請至山仔頂廿八號門牌興蔣中華君接洽此佈

**久咳成癆**

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有專門治咳大醫生唐拾義久咳丸直接有革咳溶痰之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服　每瓶一元

上海　廣州　香港　父子大藥廠發行

世界各埠均有發售

永遠斷根　哮喘丸　此丸乃專治咳大醫生唐拾義所發明專治哮喘急聽將倍伏哮喘汗出如洗白痰如膠喉中聲有不容躺臥食俱廢一服此丸立刻喘止痰消且能除痰誠治哮喘聖藥每瓶一元

附告　咳丸哮喘丸每瓶包內均有驗真券一張形如鈔票寄回廣州香港或上海總發行所即有美人畫奉贈幷可稽查各經理與假冒若包內無券即爲僞藥請勿受欺

總經理　石叻大馬路　會豐商店　南洋各埠店均有夠出

**Unicorn Stout**

英國最佳之烏啤酒特別裝瓶以為熱帶之需病人不可不飲最有稗益之飲料

唯一輸入人　檳城星洲士律有限公司

SOLE IMPORTERS:—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

六一

# 商務一覽表

## 金融類

▲匯各國

| | | |
|---|---|---|
| 倫敦 | 每圓值 | 二司令三辦士十六分之十一 |
| 紐約 | 一百元值 | 五十六圓一二五 |
| 巴黎 | 一百圓 | 一千四百三十法郎 |
| 上海司令 | | 二司令便士二五 |
| 香港司令 | | 一司令六便士六二五 |
| 銀條價現 | | 二十一便士一二五 |
| 銀條期貨 | | 二十一便士 |
| 雪梨埠 | 每元值 | 二司三便士七五 |
| 新金山 | 每元值 | 二司令三便士七五 |
| 德國 | 叻銀百元值 | 二百三十四馬克 |
| 小呂宋 | 一百元值 | 一百十二元七五 |
| 安南 | 一百元貼出 | 二十八元七五 |
| 暹羅 | 一百銖值 | 八十元二五 |

▲匯中國

| | | |
|---|---|---|
| 香港掛牌 | 一百元銀行貼出 | 廿八元一二五 |
| 福州掛牌 | 一百元銀行貼出 | 三十三元 |
| 廈門掛牌 | 一百元銀行貼出 | 三十三元 |
| 汕頭和豐銀行開盤 | 一百元貼出 | 三十五元 |
| 上海掛牌 | 一百元值 | 一百十一兩七五 |

▲匯南洋

| | | |
|---|---|---|
| 檳城 | 一百元貼入 | 二角五占 |
| 印度掛牌 | 一百元值 | 一百五十三盾七五 |
| 加爾吉打掛牌 | 一百元 | 一百五十三盾七五 |
| 仰光掛牌 | 一百元值 | 一百五十三盾半 |
| [illegible]掛牌 | 一百元值 | 一百五十三盾半 |
| 高[illegible]掛牌 | 一百元值 | 一百五十三盾半 |

▲匯爪哇

| | | |
|---|---|---|
| 加那巴掛牌 | 一百元值 | 一百卅九盾七五 |
| 泗水掛牌 | 一百元值 | 一百三十九盾七五 |
| 三巴壟掛牌 | 一百元值 | 一百三十九盾半 |

| | |
|---|---|
| 英國男烏金錢半餅 | 四元四角五占 |
| 英國女花金錢半餅 | 四元七角五占 |
| 英國男烏金錢一餅 | 八元六角五占 |
| 美國二磅金錢每個 | 十八元零五占 |
| 美國一磅金錢每個 | 九元零五占 |
| 美國四磅金錢每個 | 卅五元八角五占 |
| 十足庄金葉每兩 | 六十四員八角半 |
| 十足庄金條每兩 | 六十四元二角 |
| 十足紋銀條每兩 | 一元六角五占 |

## 糖類 【每擔】

| | |
|---|---|
| 廿六號TD粗花新白糖 | 五元七角 |
| 二十二號粗花新赤糖 | 五元六角 |
| 廿六號什標粗花新白糖 | 五元六角二五 |
| 新嘉坡亞庄冰花烏糖 | 五元五角五占 |
| 新嘉坡沖庄冰花烏糖 | 五元五角 |
| 四十四號庄幼白糖 | 六元一角半 |

## 肉油類 【每担】

| | |
|---|---|
| 廣裕隆元字二珍肉油 | 廿二元 |
| 廣裕隆裕字二珍肉油 | 廿二元五角 |
| 裕利號生字二珍肉油 | 廿一元七五 |
| 安南上庄二珍肉油 新貨 | 廿一元 |
| 永昌安上二珍肉油 | 廿一元七五 |
| 廣信隆信字二珍肉油 | 廿二元 |
| 榮盛發上二珍肉油 | 廿一元五角 |

| | |
|---|---|
| 廣行八個雙鎗牌生油 | 十六元二五 |
| 春生榮[illegible]牌印香生油 | 廿一元二五 |
| 油頭順發生標上生油 | 廿二元 |
| 合福盛二珍象標生油 | 廿一元 |
| 發興茂二珍鷹標生油 | 廿一元 |
| 油頭地球標二珍生油 | 廿一元 |
| 大丸八四日月牌生油 | 十七元 |
| 泗水CTB食生油 | 十七元二角半 |
| 又LTK生油 | 十六元七角半 |
| 又LKH生油 | 十六元九角 |

## 椰油類 每擔

| | |
|---|---|
| 本坡芳昌廿八庄椰油 | 十六元 |
| 本坡和豐廿八庄椰油 | 十六元半 |
| 又和豐十五斤庄椰油 | 十七元半 |
| 又六斤半食庄香椰油 | 十九元 |
| 檳城萬協美廿八庄椰油 | 十五元七五 |

## 籐類 每擔

| | |
|---|---|
| 潤油籐原庄 | 十元二角半 |
| 色芽籐原庄 | 九元一角 |
| 紅目籐上庄 | 五元二角 |
| 目籐綑庄 | 五元 |

## 土油類 每箱

| | |
|---|---|
| 蛤標二珍庄土油 | 五元一角 |
| 大摸二珍庄土油 | 五元二角 |
| 箭標二珍庄土油 | 五元 |
| 魚標二珍土油 | 五元二角 |
| 王帽二珍土油 | 五元一角 |
| 龍標二珍土油 | 五元 |
| 十字標二珍土油 | 四元八角 |

## 亞參類

| | | |
|---|---|---|
| 泗水軟子亞參上 | 每車 | 二百卅五元 |
| 泗水軟只亞參中 | 每車 | 二百二十五元 |
| 泗水半子亞參 | 每車 | 二百五元 |
| 吉寧上亞參 | 每車 | 一百九十八元 |
| 峇厘上亞參中 | 每車 | 一百七十七元 |

## 鼠尾類 每擔

| | | |
|---|---|---|
| 泗水烏條鼠尾一號庄 | 每擔 | 四十八元 |
| 又紅條鼠尾二號庄 | 每擔 | 三十六元 |

## 甘文烟類 每担

| | |
|---|---|
| 巴東頂上甘文烟 | 五十一元 |
| 巴東總上甘文烟 | 四十五元 |
| 巴東中甘文烟 | 三十三元 |
| 巨港白甘文烟 | 二十八元 |
| 巨港中甘文烟 | 二十六元 |
| 又綿庄甘文烟 | 廿二元半 |
| 又小綿甘文烟 | 廿一元五角 |
| 又粗庄甘文烟 | 廿元五角 |

## 麵粉類

| | | |
|---|---|---|
| 雙旗標麵粉 | 每包 | 二元八角 |
| 手車標麵粉 | 每包 | 二元八角 |
| 藍天綻麵粉 | 每包 | 三元一角 |
| 鎖匙標麵粉 | 每包 | 三元一角 |
| 紅狗標麵粉 | 每包 | 二元八角 |
| 藍馬標麵粉 | 每包 | 二元九角 |
| 五鶴標麵粉 | 每包 | 三元二角半 |
| 真臥獅麵粉 | 每包 | 二元九角 |
| 水旺標麵粉 | 每包 | 三元三角 |
| 壹人標麵粉 | 每包 | 二元九角 |

## 老枳類 每擔

| | |
|---|---|
| 巨港老枳粒 | 九元七角 |
| 峇厘老枳粒 | 九元九角 |
| 巴兄乾上枳粒 | 十元 |
| 巴刀偶老枳粒 | 六元二五 |
| 巴城青庄枳餅 | 五元六角 |
| 泗水老枳粒上 | 十元二五 |
| 巴枳餅九成 | 十三元七角半 |
| 巴枳餅八成 | 十二元七角半 |
| 巴中號枳粒 | 八元七角 |
| 吉寧丹枳粒 | 十二元 |
| 吉寧丹枳碎 | 十二元五角 |
| 麻坡老貝碎 | 十二元 |
| 巴五成貝餅 | 九元五角 |

## 老孝類

| | | |
|---|---|---|
| 絕庄老孝貝 | 每擔 | 二十二元 |
| 普通老孝貝 | 每担 | 十八元半 |
| 真亞齋孝貝 | 每擔 | 十九元半 |
| 一號老孝仁 | 每擔 | 三十三元 |
| 二號老孝仁 | 每擔 | 二十八元半 |
| 三號老孝仁 | 每擔 | 二十一元半 |
| 普通齋孝花 | 每擔 | 一百元 |
| 絕庄老孝花 | 每擔 | 一百五元 |
| 高頭老孝花 | 每擔 | 九十八元 |

## 粉條類

| | | |
|---|---|---|
| 烟台二號冬粉 | 每擔 | 十五元三角 |
| 黃邑一號冬粉 | 每擔 | 十七元二角半 |
| 廈門幼白米粉 | 每擔 | 十四元七五 |

## 加薄棉類 每担

| | |
|---|---|
| 十顯庄一號加薄棉 | 五十八元 |
| 又沖庄一號加薄棉 | 四十五元 |
| 又正庄二號加薄棉 | 三十八元 |
| 七顯沖庄二號加薄棉 | 二十六元 |
| H一SIIT加薄棉 | 三十元 |
| H一SEN加薄棉 | 二十七元 |
| E一SEN加薄棉 | 十三元 |

## 白鹽類

| | | |
|---|---|---|
| 金山雪白粗鹽 | 每車 | 四十二元半 |
| 金山雪白幼鹽 | 每擔 | 一元二角半 |
| 暹羅雪白粗鹽 | 每車 | 三十二元 |
| 暹羅雪白幼鹽 | 每擔 | 一元一角半 |

## 葱蒜類

| | | |
|---|---|---|
| 并里汶小蒜上 | 每担 | 四元 |
| 又中蒜 | 每擔 | 三元六角 |
| 昂坑火蒜次 | 每担 | 五元三角 |
| 正金山火蒜 | 每擔 | 八元二角半 |
| 留用鮮大葱 | 每担 | 四元八角 |
| 金山鮮大葱 | 擔每 | 三元五角 |

## 香椒干類 每擔

| | |
|---|---|
| 旺爾香椒干 | 廿一元 |
| 松里香椒干 | 廿二元五角 |
| 三馬頭中大格香椒干 又巫牧中格香椒干 | 二十一元五角 |
| 猫烏仔香椒干大 | 五元七角 |

## 錫類

| | | |
|---|---|---|
| S T | 每擔 | 九十元七角半 |
| 錫佐 | | 一百五十[illegible] |

## 樹乳類

倫敦電報價現貨六便士一十六分之十五

紐約電報價美金　一角四占二五

| | (買方) | (賣方) |
|---|---|---|
| 現貨 | 二角二占半 | 二角三占 |
| 一月 | 二角二占七五 | 二角三占二五 |
| 二月 | 二角二占二五 | 二角三占七五 |
| 二月三月期 | 二角一占半 | 二角四占 |
| 四月至六月 | 二角四占半 | 二角五占 |
| 樹人一號花 | 二角二占二五 | 二角二占七五 |
| 二號上煙花 | 二角二占 | 二角二占半 |
| 二號煙花 | 二角一占半 | 二角二占 |
| 三花煙花 | 一角九占 | 一角九占半 |
| 屋什 | 一角九占 | 一角九占半 |
| 老木 | 一角二占半 | 一角三占 |
| C 錦 | 一角九占半 | 二角 |

## 胡椒粒

| | | |
|---|---|---|
| 巨港上庄烏椒粒 | 每担 | 四十七元 |
| 文島上庄白椒粒 | 每担 | 六十八元半 |
| 新嘉坡土庫白椒 | 每担 | 六十四元半 |
| 新嘉坡土庫烏椒 | 每担 | 四十四元 |

## 椰干類

| | | |
|---|---|---|
| 一號庄椰干 | 每擔 | 九元三角半 |
| 二號糖上庄椰干現貨 | 每擔 | 八元九角半 |
| 三號庄椰干 | 每擔 | 八元八角 |

## 羔丕類 每擔

| | |
|---|---|
| 峇厘羔丕上新 | 五十八元 |
| 峇厘羔丕中新 | 四十八元 |
| 峇厘羔丕下新 | 三十九元 |
| 泗水羔丕上粒棒 | 三十七元 |
| 泗水羔丕上 | 廿元 |
| 泗水羔丕中 | 二十九元 |
| 巨港峇厘揀上羔丕粒 | 四十元 |
| 峇厘揀選大粒羔丕 | 三十六元 |
| 巨港上羔丕粒 | 廿元五角 |
| 巨港中羔丕粒 | 十九元 |

## 茨粉類

| | | |
|---|---|---|
| 雙獅標茨粉 | 每擔 | 八元五角 |
| 三魚標茨粉 | 每擔 | 七元五角 |
| [illegible]標茨粉 | 每擔 | 九元 |
| 寶塔大茨粉 | 每擔 | 七元六角半 |
| 青鋤標茨粉 | 每擔 | 七元八角 |

## 暹東煙類 每擔

| | |
|---|---|
| 巴東正四和煙絲 | 六十二元 |
| 巴東冠芳大煙絲 | 六十四元 |
| 巴東協成大煙絲 | 六十六元 |
| 暹羅大肥上煙絲 | 八十二元 |
| 暹羅大肥中煙絲 | 七十三元 |
| 暹羅五百十庄上只仔煙 | 六十二元 |
| 暹羅八百四十庄中只仔煙 | 六十六元 |

## 烏白蔴類 每車

| | | |
|---|---|---|
| 暹羅烏白蔴 | | 三百零五元 |
| 巨港烏白蔴 | 每擔 | 三百零二元 |
| 油口白芝蔴 | 每擔 | 十三元 |
| 泗水乃白蔴 | | 三百二十三元 |

## 甘蜜類

| | | |
|---|---|---|
| 一號甘蜜頂 | 每担 | 十五元 |
| 二號甘蜜貨 | 每擔 | 十四元 |
| 三號甘蜜粒 | 每擔 | 十二元 |
| 大個甘蜜餅 | 每擔 | 四十五元 |
| 小個甘蜜餅 | 每擔 | 四十元 |
| 七顯庄甘蜜角 | 每擔 | 九元二角半 |

## 日落冬類

| | | |
|---|---|---|
| 巨港日落冬 | 每擔 | 九元二角半 |
| 真磁日落冬 | 每担 | 八元二角半 |
| 昔仔越日落冬 | 每擔 | 八元七角半 |

## 土荳類

| | | |
|---|---|---|
| 峇厘土荳 | 每車 | 二百六十元 |
| 茂物白殼土荳 | 每車 | 二百八十五元 |
| 巴國染赤土荳 | 每車 | 二百六十二元 |
| 爪白殼土荳 | 每車 | 二百五十元 |
| 泗白殼土荳 | 每車 | 二百六十元 |
| 泗赤殼土荳 | 每車 | 二百六十三元 |
| 汶達庄荳仁 | 每擔 | 十元 |
| 又中庄荳仁 | 每擔 | 九元二角 |
| 泗水荳仁 | 每擔 | 八元七角 |

## 燕窩類 每斤

| | | |
|---|---|---|
| 一號洞白燕選庄 | | 五十二元 |
| 二號洞白燕 | | 四十元 |
| 三號洞白燕餘 | | 二十六元 |
| 巴城一號白屑燕 | | 二十八元 |
| 泗水一號白層燕 | | 二十六元半 |
| 二號白屑燕 | | 十八元 |
| 三號白屑燕餘上 | | 十六元 |
| 頂上毛燕 | 每擔 | 二百八十五元 |
| 中上毛燕 | | 二百四十二元 |

## 碩莪粉類

| | | |
|---|---|---|
| 一號碩莪粉 | 每擔 | 四元五角半 |
| 總上碩莪粉 | 每擔 | 四元三角 |
| 下庄碩莪粉 | 每擔 | 四元一角半 |
| 中粒 | 每擔 | 八元 |
| 幼粒一號 | 每擔 | 七元七角 |
| 幼粒二號 | 每擔 | 七元五角 |
| 幼丕 | 每擔 | 五元二角半 |

## 各色豆類

| | | |
|---|---|---|
| 台白黃豆 | 每車 | 二百三十七元 |
| 透白黃豆 | 每車 | 二百二十八元 |
| 西城黃豆中 | 每車 | 二百二十二元 |
| 鍋洲黃豆新 | 每車 | 二百二十元 |
| 泗水新赤荳 | 每擔 | 五元七角 |
| 牛庄紅豆 | 每擔 | 五元七角 |
| 新州白眉豆 | 每擔 | 伍元一角 |
| 青仁烏豆 | 每擔 | 五元六角 |
| 特別大東綠豆新 | 每車 | 二百三十元 |
| 張家口庄綠豆新 | 每車 | 二百三元 |
| 牛庄新綠豆 | 每車 | 二百元 |

## 米市

| | | |
|---|---|---|
| 萬盛呂宋[illegible]新白米 | 每車 | 二百七十五元 |
| 振盛棧紅印新白米 | 每車 | 二百七十三元 |
| 元泉盛烏印新白米 | 每車 | 二百七十五元 |
| 廣盛青錦新白米 | 每車 | 二百七十八元 |
| 榮興棧紅三光新白米 | 每車 | 二百八十四元 |
| 華興棧紅龍新白米 | 每車 | 二百八十四元 |
| 協興棧叶鹿新白米 | 每車 | 二百八十五元 |
| 振盛棧紅珠新白米 | 每車 | 二百七十八元 |
| 廣同盛青鶴新白米 | 每車 | 二百七十六元 |

民國十九年一月十三號米市

| | | |
|---|---|---|
| 合元紅晶新白米 | 每車 | 二百八十四元 |
| 成南豐青船新花白米 | 每車 | 二百七十七元 |
| 合順發烏蝴蝶新白米 | 每車 | 二百八十二元 |
| 萬盛興藍雙喜新白米 | 每車 | 二百七十三元 |
| 榮昌太極綠球新白米 | 每車 | 二百七十八元 |
| 合豐發烏印新白米 | 每車 | 二百七十元 |
| 合順發紅印紅白米 | 每車 | 二百七十四元 |
| 陳興利藍三喜新白米 | 每車 | 二百七十七元 |
| 錫盛順青水仙新白米 | 每車 | 二百七十八元 |
| 錫盛昌青鶴新白米 | 每車 | 二百七十七元 |
| 華興棧青印白米碎 | 每車 | 二百二十七元 |
| 林興棧青印白米碎 | 每車 | 二百二十八元 |
| 陳興利白米碎 | 每車 | 一百二十四元 |

## ▲輪船入口▼

| 船名 | 由 | 到 | 代理 |
|---|---|---|---|
| 萬福士 | 由日里 | 十五到 | 和蘭公司 |
| 馬加沙 | 由北干 | 十五到 | 和蘭公司 |
| 仰盛 | 由巴港 | 十五到 | 協榮茂 |
| 孟河乃 | [illegible] | 十五到 | 順興 |
| 吉打 | 由北干[illegible] | 十五到 | 和蘭公司 |
| [illegible]東 | 由勿勞灣 | 十五到 | 實得力洋行 |
| [illegible] | 由麻坡 | 十五到 | 振華洋行 |
| 吉蘭丹 | 由[illegible] | 十五到 | 實得力洋行 |
| 寶勞南 | 由[illegible]六甲 | 十五到 | 實得力洋行 |
| 孟[illegible] | 由英[illegible] | 十五到 | 和豐公司 |
| 坤[illegible] | 由[illegible]水 | 十六到 | 和豐公司 |
| 豐德利 | 由坤甸 | 十六到 | 同益公司 |
| 新松 | 由北干[illegible] | 十六到 | 和豐公司 |
| 萬[illegible] | 由[illegible]六甲 | 十六到 | 捷豐 |
| 水生 | 由[illegible] | 十六到 | 瑞和 |
| 白[illegible] | 由[illegible] | 十六到 | 和益公司 |
| 峇勞羅 | 由安[illegible] | 十六到 | 實得力洋行 |
| 打加[illegible] | 由[illegible]坡 | 十六到 | 振華洋行 |
| 嗎那[illegible] | 由[illegible] | 十六到 | 實得力洋行 |
| 咭[illegible] | 由勿[illegible] | 十六到 | 和蘭公司 |
| 吉[illegible] | 由[illegible] | 十六到 | 和蘭公司 |
| 仿佳利 | 由[illegible] | 十六到 | 實得力洋行 |
| 羅江 | 英[illegible] | 十七到 | 實得力洋行 |

## ▲輪船出口▼

△十二月十四日拜二輪船出口▽

| 船名 | 時刻 | 往地點 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 新蓋 | 上午九點 | 往山口洋 文島宜 | 和蘭公司 |
| 文律 | 上午九點 | 往邦戛 三發 | 振順興 |
| 豐捷 | 上午九點 | 往吉里汶 | 和豐公司 |
| 豐吉 | 下午一點 | 往峇眼 小巴蘆 | 和豐公司 |
| 斯侖 | 下午二點 | 往大亞齊 | |
| 實德 | 下午二點 | 往英德其宜 科里檳口 | 捷示必得行 |
| 寶德 | 下午三點 | 往沙撈越 米勞 | 實得力洋行 |
| 解裕 | 下午三點 | 往浮羅 丹勞 | 悅興 |
| 豐通 | 下午三點 | 往檳榔中 往西里檳口 往米那哈 | 和豐公司 |
| 新呀勞惹 | 下午三點 | 往寶蚋班達 峇比 往望加錫 北干 | 和蘭公司 |
| 仰登 | 下午四點 | 往大角 丹戎 往加勞巴 三寶壟 | 協榮茂 |

# O.K. CEMENT

招徠廣告

此士敏土係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用
爲製造三合土及一切高等工程之用此土貯藏於
堅固之木桶內連
皮每箱重四百磅
淨重三百七十五
磅且近來購用者
日衆大有求過於
供之概諸翁光顧
請向星洲萊佛士基三號伊亞沙直接洽可也此佈

唯一輸入人伊亞沙直有限公司白

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark.)
SINGAPORE.



輕如鴻毛

潤滑流利之派克自來水筆

「派克多賀褔」自來水筆自經精益求精之後用者咸贊譽其寫時輕如鴻毛潤滑流利目爲獨一無二之最滑澤最易寫之上品蓋筆尖與紙張蓋然接觸時筆中之墨水即涓涓隨人意而染於紙上寫作之時間縱如何長久而筆尖之水道能調度墨水之下流而使之源源不絕故凡用「派克多賀褔」自來水筆寫字之人其用筆之手從無發生困倦之蔵因寫字時之須用力處及各種煩難均爲「派克多賀褔」之潤滑流利之好處所消除故耳從今日起即請向各經理派克案索閱新出之「派克多賀褔」自來水筆及鉛筆可以任君試出其獨一無二及其他不及彼處之改善處使君試用不需用力則君方知其筆桿上之所以刻上喏斯派克多賀褔"Geo. S. Parker Duofold."者純因其爲用者之愛物故也

自來水筆分三種價格如下
第一種新尼也每枝十四元
第二種番尼也每枝十元
第三種婦女用每枝十元

## Parker Duofold

派克多賀褔出品有下列各種自來水筆鉛筆文案用品

經理處新嘉坡土庫街廿二號門牌威盛他公司



埃蘇排虫藥水

IZAL

埃蘇排虫臭水乃最猛烈可靠及省費之排
除微菌之藥水
「埃蘇」一份和水六百份後仍有殺虫之効力
不論在何動種狀況中均有効驗
請用「埃蘇」在你之屋中舖內及工廠中以保
平安
不論如何用法「埃蘇」都是最良最強及最省
費之殺虫藥水

SOLE AGENTS:—
GUTHRIE & CO., LTD.
(Incorporated in S.S.)
SINGAPORE

惟一代理人牙直利有限公司啟

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸專治五淋二濁最見效驗之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保再復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一體藥房亦無不樂爲代售以愈沉疴
惟　購賴者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印㊞記者方非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜宜若不間斷爲不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須戒毋使勞動忌食性熱之物爲最要

可由各有代理購買

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER SON & CO.
SINGAPORE

緞岩鴿父子公司

# 大東影相館

亞米蓮街門牌一二二號即同德書報社附近一德律風一千九百號

馬賽展覽會得第一獎牌

EASTERN STUDIO. 1/2 AMERICAN STREET, Macao

李觀仁影相師啟




軍[illegible]隨後[illegible]監視

## 唐生智之行踪

※據漢口消息，唐生智現仍在許昌，日與閻錫山訊使往還，極為親密。

## 劉興為唐生智敲竹槓

※劉興為唐生智電何應欽請何轉請中央撥款資助唐生智出洋，並示以路徑。

## 何敬之邀唐先到漢口

※何應欽電覆劉興，着唐生智乘飛機至漢口，取道往上海，然後放洋，並謂唐經過各處，本人可保其無性命之虞。

## 妥協既成雙方停戰

※自劉興與龔浩通電擁蔣，復下令所部各軍，刻即停止作戰，一面又電何應欽亦約其息兵停戰，故何已于十一日令劉峙所部，退至原防，停止進攻。

## 蔣主席不願離京

※據京中某要人語人，雖閻錫山力邀蔣介石往河南晤面，或約至徐州相見，但蔣似不願出京，因京中政務甚忙云云。

## □狀極熱烈之廣州民衆運動□

### 取消領判權大巡遊

### 議決要案六項

請政府收回澳門　廢除不平等條約

請海外華僑贊助　每星期開會乙次

※前日廣州所舉行贊助政府取消領判權之大巡遊，各界均有參加，市民加入遊行者，其數共有十餘萬人之鉅，羣衆一路高呼口號，甚為熱烈，該巡遊大會當場表示下列六款事項：

[一]全國聯合一致，擁護取消領事裁判權，努力贊助政府，務達到澈底取消領判權之目的而後已。

[二]關于我們宣佈取消領判權事，凡有反對之國家，則民衆應一致與之絕交，願放棄者，則與之親善。

[三]請政府下決心，遵照總理遺囑，及全國民衆殷殷期望之心，毅然下令取消一切不平等之條約。

[四]請海外華僑，積極贊助政府達到廢除一切[illegible]

[五]請政府收回澳門，迅速[illegible]

[六]本會每星期開宣傳會一次，努力向民衆宣傳，務使人人知道不平等條約之應該澈底廢去。

※又訊，前日廣州羣衆舉行取消領判權之大巡遊，秩序甚好，並無意外之事發生。

## 毛部準備開赴藤縣

※毛炳文部準備開赴藤縣，將開始向敵軍進攻。

## 桂軍將離平樂赴柳州

※梁朝璣部及許宗武部共六千人，現忙碌于建築浮橋渡江，擬率所部離平樂赴柳州。

## 黃任寰代陳濟棠指揮作戰

※黃任寰代陳濟棠現駐于李木[譯音]總部行營指揮戰事。

## 張之英部凍斃傷兵二百

※張之英部已抵韶關，該部有傷兵二百人，因天氣寒冷，被盡凍斃。

## 呂煥炎行踪之兩說

※呂煥炎現返容縣，將準備率所部攻張桂軍，另一消息，謂呂煥炎現尚逗留於梧州，祇派其參謀伍[illegible]赴柳州收集部隊，會攻桂林。

## 古應芬往訪陳可鈺

※古應芬將離粵時，曾往訪陳可鈺，磋商剿滅張發奎部及中原時局問題，陳因灰心談政治，故無表示。

※古應芬張惠長兩人，已離廣州到香港，行將趁輪北返南京。

## 政府撫恤黎達家屬

※政府于前日[十一日]下令撫恤已故黎達家屬二千元，因黎昔年當陳炯明叛變，葉舉等圍攻廣州總統府時，曾將陳之陰謀密告孫中山先生，有功黨國，政府追念前情，故下令撫恤其家屬，以表彰黎氏之功勞云。

## 黃居素不久返粵就省委職

※黃居素現赴上海，不久將返廣州，就廣東省政府委員職。

## 盧興邦欲肅清張貞勢力

※盧興邦召各軍官會議，磋商肅清張貞軍隊計劃，聞此事盧已得楊樹莊之同意。

※[illegible]此次叛亂之主[illegible]並謂其秘密向日本購買軍械，在廈門起卸，顯係早蓄叛亂之野心，請中央下令革除其本兼各職。

※上海訊，楊樹莊得獲張貞陰謀倒楊之証據，已呈請南京革張之職，並請下令通緝。

一月十三號福州電，閩省主席楊樹莊再主持大局，希圖謀叛政府之舉，已被鎮壓平服云。【路透社】

## 投機事業紊亂金融

※前日[十一日]政府令財政部長宋子文，工商部長孔祥熙，制止上海各商之金銀投機事業，以救濟經濟之恐慌。

※上海經濟，現仍十分恐慌，雖投機事業，經政府設法制止，但一般商人，仍暗中進行其投機買賣，故市面之動搖，日見陷入危機云。

## 莫德惠將奉中央之令嗎

※國府令莫德惠赴南京商中俄交涉問題，現莫尚未定奪赴京與否。

## 德使告辭料理中俄事

※德國公使已告辭料理中俄事，因中俄兩方現可直接談判之故。

## 中東路恢復交通有期

一月十一號哈爾濱電，哈爾濱至莫斯科間之火車交通，現已決定于一月廿二號恢復云。【路透社】

## 被綁西教士已出險

[illegible]十一號漢口電：[illegible]人蔡[illegible]氏，乃大冶縣（在距離漢口東南方五十里）衛斯理會教士，于上年十二月中旬被土匪綁票，已獲釋放，今日安抵此間云。【路透社】

## 關於德國運軍械入中國事

[illegible]十一號柏林電：某上海報紙所載，謂[illegible]中國之德國將官[illegible]【路透社】

## 莫斯科之反宗教大運動

[illegible]十一號莫斯科電：[illegible]【路透社】

## 倫敦海縮會與國聯會

### 英外相請國聯秘書出席

○[illegible]十一號[illegible]電：[illegible]【路透社】

# 法國婁地干路白濁丸

担保三點鐘立見奇効

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁藥總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効。有斯疾者急宜購服

南洋總代理

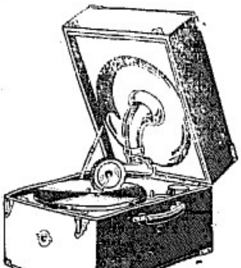


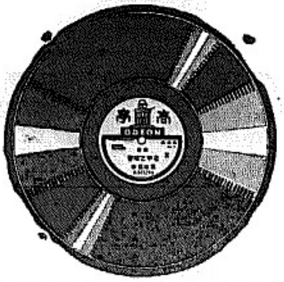

# 高亭

下圖之留聲機性質優美衆皆樂於購置款式甚多皆有存貨如蒙惠臨各代理處或本公司參觀或嘗試無任歡迎

本公司有優美華人巫人西人等之唱片及跳舞歌曲出售

新歌曲陸續運到





代理處

丹戎公司街五十四號五十五號
捻和公司街六十七號
廣隆棧號街十二號
聯興公司大街三十五三十六號
福祥公司小坡大馬路一百五十一號
廣利生號

唯一代理人

士律有限公司啟

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE.



獅標啤酒

獅標啤酒乃世界最醇美酒此邦七州府各最優旅店俱樂部等莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各界歡迎于斯可見各地酒店皆有代售

Sole Importers HENRY WAUGH & CO., LTD.



平安第一

爲避免衛生上之經驗最好倚靠「以羅」菓子鹽蓋人身之組織一旦有所阻滯則必肝火上升食物不化皮膚生病發生刺熱大便不通以及其他病症每晨服此鹽和水一杯則百病盡除矣

ENO'S "FRUIT SALT"

「以羅」菓子鹽。風行全世界



健康之柱石

含有極富的維他命

能益人身最有効力

益精補神無與比倫

治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病

除購服「拉緊氏」外實無他藥

各大藥房均有出售

DAKIN BROTHERS LTD.

唯一製造者

倫敦拉緊兄弟有限公司